

Kaya

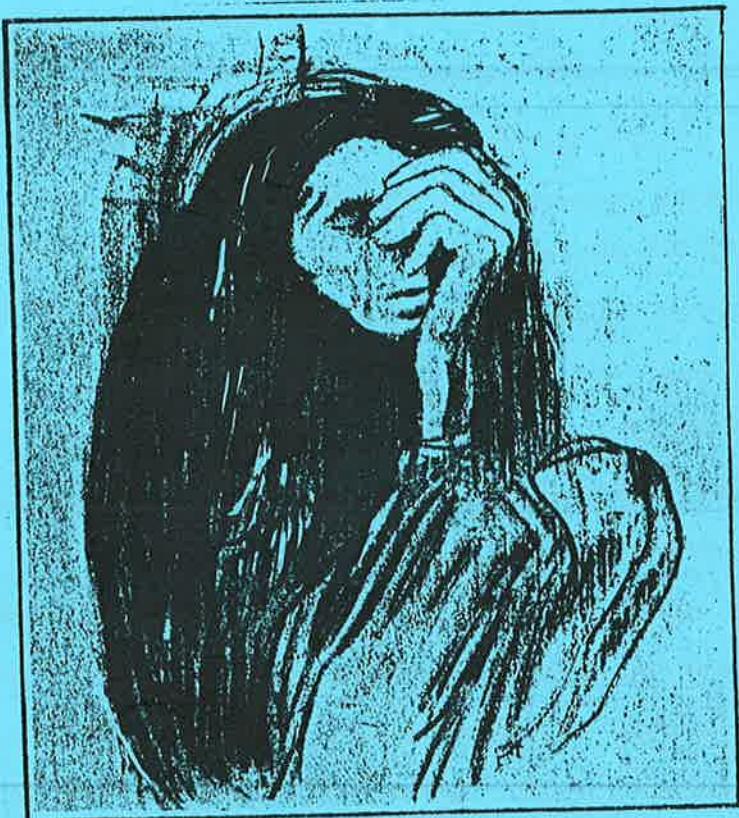
குள்ள

சூவர்ணி 1989

P'RAYA
87 RUE DE COLOMBES
92600 ASNIERES SUR -
SEINE, FRANCE

பார்த்தா

Nof 12.



திலங்கை மகளிர் சங்க வெள்யீடு.
BULLETIN DU GROUPE DES FEMMES DU SRILANKA

கண்ணன் பார்வையிலே...

இப் பிராணில் மண்ணல் துடியாட்டிக்கு ஏத்திடப்-
டட்ட கிந்தாறு ஆண்டுகள் நிறைவு பெற்ற தீவ்விலையில் எப்-
திலாவிகை மக்களும் கூவிது கிநப்பது யதார்த்தம். இந் பூரண-
மான துடியாட்டி நிலவாத வேளையில் கூட திலர்கள் மத்திலிலி
நாழும் அவ் சூழலில் கழுகமள்ளத்தன் இலம் பங்கு வினாவில்லோம்.
எனினும் நூற்றுமொவிகள் குதிட்ட எம் மண்ணினை நீாக்கிய-
எம் நினைவிலைகளின் தாக்கம் எம்மைச் சிந்தக்க வைக்கிறது.
அடக்கத் முறைகள் எங்கிடாது அநம் என்பதைச் சொல்ல
முடியாத அவை நிலையில், திநமிழ்மட்டமொலையாம்
அடக்கமுறை - மத்தாவிகள் - வினாகில்
போராட்டம் யாருக்காக? நோக்காத்தன் அடிப்படையைப்
இலரச் செய்து அமைப்புக்களுக்கிடை உத்தான முடிவினா முளைக-
க வைத்துள்ளன. மாண்ட மத்திப்புக்களை முன்னிறுத்தப் பார்க்கும்
பொது நிர்ச்சனமானவை நினை. ஆனால் எம் மக்கள் நீண்ட-
காலத்துக்கு மாநாடுகளாக இரு - அந்தப்புணர்வுக்காக நாக்ஞோ
திநக்கமாட்டார்கள். மக்கள்தான் வரவாந்தாறப் படிடக்கும்
மகந்தான சிந்திகாந்தாக்கன். வரவாந்து ரட்டில் சில
பக்கங்கள் விவுமையாக கிந்தாலும் கூட வரவாறு இந-
போதும் பன்னிருங்க நகர்வந்திலை.

கிள்க ராத்யவி திவந் தங்காலிகமாக, அதை அங்களின் ஊழிச்சிடு கொண்டிருக்கிற ரீம்மலர்ஸ் - அதற்கான பஷ்ட ரண்டு? யெண்கள் பந்திய புறை டியாடப் போன மீட்ட கொள்ளுக்கள் - பஷ்போட்டுக் கலாச்சார சமீர்தாயாவுக்களுள் கிள்கு ஊழிச்சிடு கொண்டிருக்கிறோம். கிள் கருத்தியல்களால் பின்கள் போராட்டுக் குணும்பங்கள் பிமலியை கொடிரமான அன்றுளையுடன் மழுங்கிழங்கப் பவுதும் சிவன்றை மலை.

கிள்கருத்தியல்கள்க் கால்கம் ரீம் பின்கள் கூயமாகச் சீங்கிக்கும் தன்மையையீடா ஏல்லது செயற்படும் தன்மையையீடா வீதமிக்கம் அடைய வைத்துள்ளது. எனதும் எம்ம அர் அகந்தயாகத் தந்தம் கொர்ய நாடுகள்லும் ஆங்காங்கிரு - மகளிர் அமைப்புக்கள் தோண்டியுள்ளன. திருந்து செயற்பாடு ரீம் மக்களின் விதியில் நோக்கியதாக திருக்க வேண்டியது அவசியம். கிள்க அகையவி ரீம்மகளிர் கால்கம் கிள்கான சுரியான பாலையை அரையறுத்துள்ளதா?

பிரநம்பாலான ரீம் பின்கள்கூட்டேய உள்ளாக்கு கூடுக்கும் மனப்பால்கள் கிள்க்கிக் கழுக்கும் தன்மையும் அயாநவப் போக்கும் உச்சவித்திக்கில் காணப்படுஞ்சூ. 'பொந்துபுறந மனமீ பியானி செய்யும் மருங்கு' என்ற பழுவிமாந் பழுமாக வேந்திக் கமது சிறுநவன்களிலேய கிருபித்தியடைக்கின்றனர். தத்தழு அங்கிக மடிட்டிகள் நவன் சார்ச்ச வித்துமும் மந்துர் நவன்லி ப்ரக்கஞ்சு மூலமாக அக்கறை கொண்டிர் ரீம்கூட்டேய நிருப்பும் சிறும்.

மாநுபட்ட கந்திநுவங்கள் விகாஸிட நாம் அனையறுத்த பாதை -
யல் தியங்கவது பிப்பி? நடைகுணாஷ்யங்கள் சிக்கவிச்சளால்
நினை நாம் புங்கண்ட்சால் ரீது ஏர்க்கவேண்டும் முன்னிருப்பது
யார்? காலங்காவமாக விமீசிர் விகாட்டப்பட்ட அழிமை
கேந்றுக்குள்ளோயே நாம் மேற்குவதா?

திச்சட்டத்தல் - ஒரு சமதார்ம சமந்தாவமான
அரு சமுதாய மாஷ்ணத்தாந் அமுந்தாமிருவது அவசியமாகிறது.
நிரண்ட வகையில் நான்கானால் பலத்தனி பலங்களம். சமதார்ம
சமந்தாவந்துக்கூட பிரச்சனை பூங்வமாக உழைக்கும் ஏனைய சக்-
நிகளுடன் இந்தினாந்து செய்துபடுவதாம்.

- ஆந்தரியர் தழு.

சமுதாயப் பொராட்டத்தின் ஒரு தத்துவப் பிரந்தியப்புத்தான்
நிலக்கியப் பொராட்டம். ஒன்றியராந்து மந்திரங்களுறப்
பிரத்தக முடியாது.

சமுதாயப் பிரச்சனைகளை நிலக்கியத்தில்
நூண்சுகழுமன் ரூபியத் திரான் திலிஸியல் சமுதாய அாந்திர
களை எதிர்க்குச் சீடிப் பாயிச்சிதா விட்பால் - நிலக்கியத்-
நிலி சீழைம் தீரமும் விகாஸிட ஏழுதாளாக்களைக் காண
முடியாது.

- யாப்ரா.

கழிதல்

| ஏ. ஆனந்தசிவகுமார்

அடர்ந்த கிருள்	நம் பள்ளிகள்
நிடறவல்கள் சாத்தியமின்பதால்	பொலிவ்க் கிளாஸ்வார்கள்.
இன் தேழுச் சிலவு	என் சாண் இடம்புக்கு
முனைப்பு கிலிலை	வயலிற பிரதானம்.
கிளிசுகளை அடைபோடு	மிங்கு உரீ ஏ
நாட்களை நாட்களும்	காலங்காலமான நம்பிக்கை உள்ளு
யுத்தம் கியலிபாய்ந்து	நிறுவ் சுஷாத்து நடமாட
நிங்ந	கிருளைப் பழக்கப் பஞ்சவாமி ரெ.
புதிய ஸ்ரீபார்ப்புகள் கிடையா.	ஆனால், அதற்குள்
நிலுப்பிள் உழுந்	யாரது கந்தை நட்டுவது?
தளராதுவரை	ஓ!
அங்குப்போது	மரத்துப் போன காலிகளோரு
உணர்வுகள் காட்டுவாம்	மரணத்துப் போவதே
தலைவான சிவாசமும்	நிங்ந ஏத்யாய்ந்து.
எந்தாய்ப் போன காலம்	
	நன்றி. உரீ தூர்.



கோருக்க ஒடு மறி

அன்புள்ள தோழிக்கு

உன் மடல் என்கையிற் கண்டத்து எம் நாட்டின் யதாரத்தம் அறிந்தேர
பல மைல்கள் தார இடைவெளியில் முகமிழந்து எம் மணிலிருந்து அந்நியப்பட்டிரு
ந்தாலும், உன் போக்கு நன்பான் கருத்துப்பாரிமாற்றங்களாலும்-இங்குள்ள முறிபோ
க்கு சிந்தனையுள்ள என் நன்பரிக்குட்டன் கலந்துறையாடல்களாலும் ஏற்பட்ட சமூக
உரிமைகள் சிந்தனைகளுடாது தான் இல் அந்நியச் சூழலில் வாழ்ந்து கொண்டிரு
க்கின்றது.

இங்கு எம்மலரில் பல்லாயிரக் கணக்காலேர் அகதிப் பட்டத்தடன் யந்
திரத்தனமாக: வாழ்ந்த போதிலும்-வாழ்க்கைக்குத் தரத்தில் சிறு மேம்யாடு அடை
ந்தனரை உள்கிகுத் தெரியும். அது, எம் நாட்டில் எக் கணம் என்ன ஆகுமோ?
என்ற பதப்பட் நிலையுடன்-எம் இளம் சமூகத்தின் எதிர்காலத்தின் புதாகரமான
கேள்வியுடன்-யார் யாருக்காட்டுயதம் ஏந்தி எத என் நிர்மூலமாகிவூடு என்பது
யாருக்குமே புரிந்திடாது, விரக்தியில் விளிம்பில் வரும் எம்மலரின் சூழலில் இருந்து
அந்நியமாகிப் போன இங்குள்ள எம்மலரின் சராசரி வாழ்நிலையை என்னும்
பேரான வேதனை நெஞ்சைப் பிழிக்கிறது.

குறுகிய காலத்தில் எம் நாட்டின் நடைமுறையின் எதிராலிப்பால் அர
சியல் புகலிடம் கோரியோ, வேலைவாயிப்பிற்காகக்கூடுதல் குடித்து-குடும்பமாக
இங்கு அல்லது பிற நாடுகளுக்கு சென்றவர் பலர். எம் நாட்டிலிலாத வசதிகளு
டன் வாழ்க்கைக்குத் தரத்தின் சிறு உயரிவுள்ள எம்மலரிக்கு-இங்கு வாழக்கூடிய சா
த்தியில்களான். குடியமரிவு அனுமதி, பிரஜாவுரிமை கண்டத்திருக்கும் இந் நிலையில்
எம் நாட்டின் நெருக்கடிச் சூழலின் பிரச்சினை இருக்கக் கூடிய சாத்தியம் இல்லை
தானே? எனினும் இங்குள்ள எம்மலரில் சிலரின் மனித நேயத்தையே குறிதோன்றிப்
புதைக்களிற்காவு பயங்கரமான சுயநலப் போக்கு மனினுபாவங்கள் என்னி வெட்ட

சித் தலை குளிய வேண்டியிருக்கின்றது. அதாவது எம் நாட்டில் வன்முறை தொடரத் தொடர அகசி அந்தஸ்தின் இருக்கும் இவர்களுக்கு சிடைக்கப்போகும் சலுகை களை மனதிற் கொண்டு, என்னையுற்றும் சுயநலவரத்திக்கும் இங்கு இருக்கவே செய்கின்றனர். ஒழுகு: விருத வெள்கு உழைக்கும் உனக்கு ஜத ஒரு பேரதிரிச்சியாகவே இருக்கும்.

இது மட்டுமா? இங்குள்ள எழுமலரின் வாழ்நிலையின் பிறபோகிகுத் தனிமை கூடுள்ள என்னும் போது நெஞ்சு பொறுக்குதில் வெயே, எம் நாட்டுச் சூழலின் யழகை வழக்கங்களில் பாரம்பரியமாக பின்னிய பின்னாங்கள் மூடநம்பிக்கைகள், பிறபோகிகுத்தனிக்கள் புறரயோடிய்களிற்கொண்டு... இந்கு கூட ஐவு வாழ்க்கை தர மேம்பாட்டில் சராசரி ஒரு முன்னேருக்கும் வளர்ச்சியிலாவது செல்லாது இங்குள்ள வசதிகளைப் பயன்படுத்திக் கொண்டு சுயநலப் பாங்குடன் எமது சமூகத்தின் பிறபோகிகுத்தனிக்களை கட்டிட்டு காத்துக் கொண்டு இவர்கள் இருக்கின்றார்கள் என்பதை நீ அறிந்தாயானால் அவி வேதனையை உண்ணால் தாங்கிக் கொள்ள முடியாது. எனினும் அவமானத்தாடன் இதை உனக்கு நான் எழுத்தான் வேண்டியுள்ளது.

நாம் ஒன்றுக் கூடிய வாழ்ந்த காலத்தில் பெண்ணிடமந்தநன்றின் கூறுகளை எம் நண்பரிகள் மத்தியில் அலசி சூராயிந்தது உனக்கு ஒப்பகம் இருக்கவார். பெண்ணினால் பூயிபெய்துநீ போது அவங்கு காகிக் கோடிடப்பட்டு 31 நாள் வரை தீண்டக்கூடாத பெண்ணுக் கருதப்பட்டு, 'கட்டிக்கருத்தல்' என்றும் ஒடு நம்பிக்கையை வலியுமத்தும் சம்பிரதாயத்தை மேற்கொள்கின்றனர் எம் சமூகத்தவர். அதனாடு அவளின் மனிதவனாரவுகளுக்கு விளங்கி பீடப்பட்டு அதை அவள் உணரவிடாமல், நீராட்டி-சீராட்டி-பாராட்டி, அலங்காரித்து சந்தைப் பொருளாக அடிப்படையை முதன் முதலில் பிரகடனப்படுத்தி பலர் கண்ணுவகு காட்சிப் பொருளாக கொல்வேற்றப்படும் நிலையைப் பார்த்து ஜயோ! எவ்வளவு தாரம் எம் மகளினடையே இம் ஸுயநம்பிங்கைகள் யேறுன்றி நிற்கின்றதென அங்கலாம் ததோம். அவிலாம் ஏற்பட்ட காரணங்களையும் கூராமந்தோம்.

வரலாற்றுக் கட்டங்களில் பண்ண அதிமச் சமூக அமைப்பில் ஒரு குறிப்பிட்ட பண்ணையாளி முழுக்கட்டுப் பாட்டினரிடம் அக் குறிப்பிட்ட சமூகம்

கப்புப்பட்டிருக்கும். அதாவது இச் சமக்தத்தின் ஒவ்வொரு தனிநபர்-குழுமபங்களின் நேரடிப்பரியால்களும் பண் மேயாருக்குரியது. ஒவ்வொரு தனிநபருக்கு தேவையான உயிரிலாற்கீக்கைக்குத் தேவையான உழைப்புத் தலிரந்த ஏணையை பண் மேயாரின் செக்காணிப்பிற்குட்படுகிறது. அதாவது திருமணச் சடங்கு, குகீக் கீரு, பிழந்தநாள் நிலைமை, செய்தி போன்ற அனைத்தினாலும் நேர ஏப் பரியால்களும், கால வோட்டத்தில், நிரிவாகிப் பழுவைக் கொடுத்ததால் இதன் நிரிவாகம் தனிப்பட்ட பண் மேயாரிடமிருந்து சமூகத்திற்கு மாற்றப்பட்டது. இதனால் ஒரு குறிக்கப்பட்ட சமூகத்தில் ஒவ்வொரு மனிதனும் ஒவ்வொரு குழுமப் தத்தின் நல்லமை தீமகளில் பொருளாதார ரீதியிலும்-சாரீர உதவியிலும் பங்கு கொள்ளும் நிலை உருவானது. அதேபோல் நிலப்பிரபுத்துவக் கால கட்டத்தில் ஐதநிருமணச் சடங்கு, பூப்பு நீராட்டு விழா, பிழந்த நாள் விழா, தக்களீடு என்பதற்கும் வழவங்கள் மெருகேற்றப்பட்டு சூக்க வாழுமிலைநியாக்களாக அச் சமூகத்தால் பேணப்பட்டது. அந்தந்த காலகட்டங்களில் அனை சமூகச் சூழலால் பேணப்பட்டாலும் மனித குல வளர்ச்சி அடுத்த கப்ப நகரிவிழுக்குச் செல்லும் போக முன்னேறிய விதிகான பிரிவமான பாரிவை-செயற்பாடு-இயக்கம் போகுறவற்றில் அதற்கு முந்திய சமூகத்தின் எச்ச சொக்கங்களின் வீதம் படிப்படி யாகக் குறைந்த முன்னேறிய சூக்கமாக மாறுவதே வரலாற்று உண்மை.

ஆனால் இந்த இடத்தில் தான் இந்தினாள் எம்மலரின் நிலையை ஒப்பிட்டு பார்க்கும்போது வேதனை மட்டுமல்லாத ஒச்சாரியமும் அடைகிறோம். தனிச் சொத்துத்தடமைக் காலத்திலிருந்து பிறபோகிக்குத் தன்னுள்ள அபினிருத்தியடையாத நாட் டுச் சூழல்களில் பெண்களுக்கு அடிப்படை உரிமகள் கூட கிடைக்கக் கூடிய சமூகப்பாலாத நிலையில் மிகக் குறுகிய ஒரு வட்டம் தான் பெண்களுக்கிடைய வரையறுக்கப்பட்டது.

வெளியிலக்கமே செய்து கொடுத்த தவணையாக பெற்றேர், சகோதரர்தான் உலகை மனு வாழுகிற ஒரு செய்தி ஒரு குடலங்கு வாற்கீக்கைப் படல் என்ற சம்பிரதாயத்திற்காக தமிழ்மக்கள் சார்ந்த சமூகத்திற்கு சீதன் .

வியாபாரம் என்ற ரீதில் நடக்களாலும், ஆட்மபரப் பொருட்களாலும் அலங்காரிக்கப்பட்டு விளம்பரப்படுத்தவே ஜப் பூப்பு நீராட்டு விழா நடந்தப்படுகின்றது. 'கட்டித்துக்கழித்தல்' என்று முறைப்பிக்கையை வலியுறுத்தும் சமீபிரதாயமாக சிறப்பிக்கப்படும் ஜநநிகற்றி கால ஒட்டத்தில் இப் பரந்த உலகை, பரந்த யாரினவ பாரிக்கத் தொடர்ண்ணி குழம்பங்களில் சீரிது சீரிதாக கைவிடப்பட்டு வரலாற்றில் படியுறையை காட்டி நின்றது.

எம்மவரிட திருமணச்சுபாங்கள், பிறந்தநாள் விழா நடத்த இந்து வத்யும் வீட்டு வசதிக் குழல்கள் இடங்கொடாத யோது பொது மண்டபங்கள் எடுத்து அவற்றை நடத்துவது இந்து சாதாரணமானது என்பது உணக்குத் தொடர்ண்ணி ஆகல் இப்போது பூப்பு நீராட்டு விழாவையும் யொது மண்டபங்கள் எடுத்து பெரு நிகழ்ச்சியாக இருக்கின்றன பெற்றேரி செய்யும் போது அவர்கள் இந்துகள் குழலில் காலவோட்டத்தை மறந்தா செயற்படுகின்றனர்? என்ற கேள்வி எழுகிறது. அப்பிருத்தியடையாத எம் நாட்டின் பிறபோக்குக் கலாச்சார குழலில் தான் இவை நடந்ததென உணரவில் வேயா?

வளர்முக நாடுகளிலுள்ள குழம்பங்களில் ஒரு பெண் பூப்பெமிவதை பெற்ற தாயாறுக்கு கவனமிடுக்கத் தேவையில்லாத நிலை காணப்படும் இச் சமூகச் சூழலிலும் கல்லிப் போதனைகளில் நிலையில், இதே குழலில் படிக்கு வளரும் எம் பெண்களுக்கு முட்டும் இந்த அடிமத்துத்திற்கு முத்திரை குத்தும் வைப்பும் ஏன்? நவீன் உலக்கி வாழ்ந்து கொள்ளு பெண்களுக் கேவலப்படுத்தும் இந்தப் பிறபோக்குத்தன்மைகளை எம்மவரி தொடரிவது ஏன்?

மேலும், அதிகமாக இனங்கி தனித்து வாழும் யதாரித்த நிலையில் இப் பூப்பு நீராட்டு விழாவை பறவலாக அவர்கள்தான் சிறப்பிக்கின்றார்கள். இச்சூழலில் நடைபெறும் வைப்பத்தை எமது கடந்த கால பிறப்பட்ட கலாச்சாரம், பண்பாடுகளுடன் ஒப்பிடும்போது இதி வைப்பும் ஒரு நவீன செய்மிரா மேடையாக தீகழ்கின்றதோ என எனின்த தொழிற்சாலை அடிப்படைக்கே எம்மவரி விண்விலக்கா? என வெட்டித் தலை குவிய வேண்டியிருக்கின்றது.

தாம் முனிபு சிவருக்கு கொடுத்த அன்பளிப்புக்களின் பெறுமதினைய வாங்கிக் கொள்ளும் ஆயுதமாகவும் இசு சுந்தரப்பங்க ணாப் பாவித்துக் கொள்ளுகின்றனர்கள். இவ்வாறு இங்கு வாழும் எம்மவர்கள் இஞ்சிலூள் சிறு வாழுக்கைத்தர மேம்பாட்டை நன்கு பயணிப்புத்தும் நிலை தொடர்ந்தும் குவியிபு மனப்பாண்மையை அண்மைக் காலத்தில் பயங்கரமாக இவர்கள் மத்தியில் தோற்றிவித்தது. இந்நிலை எம் நாட்டில் இருந்ததை விட பணிமடங்கு சொத்துச் சேகரிக்கும் மனோநிலை யையும் கைநலரிப் போகுக்கொடியும் காட்டுகின்றது. எம் நாட்டுப் பண. வீசுக்கத்தி அல் இங்குள்ள நாணயப் பெறுமானத்தை ஒப்பிட்டு 5ம் வாய்ப்பாட்டை பாவித்து சூக்குப் பாரித்து வாழுவதான் எம்மவர் வாழுக்கையாகிறீட்டு அவ்வாறு:

இவ்வாறு சேகரிக்கும் சொத்திலே மறுபுறுத்திலே எம்மவர் மத்தியில் காட்டி பெரும்பல் பறும் சுந்தரப்பமாகவும் இவி வைபவங்க ணா நடத்தகின்றார்கள். இந்த அடிப்படையில் ஒரு பெண் 25 பவுணில் தாவிக்கொடி செய்தால் அதற்குப் போட்டியாக 27 பவுணில் சமீத விட்டு, எங்கு பொது நிகழ்ச்சி வரும் என்ற காத்திருந்த அங்கு தமிழம் தமிப்பட்டம் அடிக்கும் மனோநிலையும் விஸிவருபம் ஏதுத்திருக்கின்றது. இவ்வரைய நிலையில் இப் போட்டி மனோபாவத்தி அாடு எம்மவரின் உயர்ந்த தாவிக்கொடியின் நிறை இங்கு 35 பவுறும். இது பற்றி உள்ளில் தோற்றும் மனவோட்டத்தை என்னுல் புரிந்து கொள்ள முடிகின்றது.

எம் நாட்டிலோ எம்மக்கள் போரும் வாழும் என்ற நிலையில் அடுத்த கண வாழுவ எண்ணி ஜீவ மரணப் போராட்டம் நடத்தும் வேண்டியீடு— அப்பிரித்தியடைந்த நாடுகளில் வாழுக்கைத் தரம் மேம்பாடுள்ள நிலையிலே உள்ள சுராசா மனிதர்கட்டு இருக்கும் ஊர்வுக ணாவிட அதி கேவலமான மனோநிலையில் இந்துள்ள எம்மவர்கள் 'அண்டான் சட்டிக்குள்ளே குதிரையோடும்' நிலையை எண்ண நெஞ்சு பொய்க்குதில் வெயே. இந்நாடுகளில் கட்ட எது உண்யோடு உன்மத மொழியைச் சுரியிந்த, வெளியேற நாட்டவர் அகத்தியிலையில் வாழுவது சுண்கு. அன்றி அவர்கள் ஆக்கு இல்லாத மனோநிலை எம்மவர்கள் மத்தியில் நிலைகொண்டதன் தமிழம் சுரிறி முன் வேஷக் ணாப் போட்டுக் கொள்வதை எண்ணி வியாபிக்க கலந்த வேதனை பீருகின்றது. இங்குள்ள யதாரித்தத்தில் சில தான் இவை. தொடரும் மடல்களின் மற்றுவை.

உள் அன்புத் தோழி

— செய்ய ரீது —

பெண் நிடுத்தமையை முன்னெடுப்பது மாச்



பெண் விருத்தவையளிக்கும் எனின ? அவரிகள் யாரிடமிருந்த விருத்தவை பெறவேண்டும்? . அவரிகள் அடிமைகளாக இருந்தால் அவிலவா விருத்தவை பெற வேண்டும். . . உமை அபி படியலிலவே . . . பெண்ணாவள் இல்லத்தரசியாரி மனமிக்கிறார்கள். . . தெயிவமாரி அவிலவா கணிக்கப்படுகிறார்கள். இதிர உலக்கிள் பட்டங்கள் பவு பெற்ற சட்டங்கள் செஞ்சு வதெலிலாம் பெண்கள் அவிலவா . . அபிபடியளிக்கும் இல்லாத ஒளிரை இருப்பதாகக் கூறுகிறோள்களும் சில வேளையற்ற பெண்களில் விகந்தாவாதமெனிப்பது சில அநீலாவாதிகள். 'எனது மனவிக்குக் காரோாட்டக் கற்றுக் கொடுக்க விட்டேன். இப்போது அவன்டன் நீசுசுமி தடாக்கத்திற்கும் போக்கிறோம்'. இது ஒரு மத்தியத்ரவரிக்க "ஏற்போகிறுவாது" யில் புழுகு.

'பெண்களை அங்கள் அடிமையாக வைத்திருக்கிறார்கள்.' சுமார்த்தாமி, சம்பிரகாயம் என்ற கட்டுப்பாடுகளை உடைத்துக்கொட்டிரு பெண்கள் கெவளீயே வரவேண்டும்' அதை பெண்நீலவாதிகளில் கோசமிக்கும்

இவிவான குழப்பங்களுக்டாகத்தான் நாம் பெண் ஒடுக்கு முறையென்றும் என்ன? அந்த ஒடுக்கு முறையிலிருந்து அவர்கள் எவ்வாறு தமிழ்விடுவிதத்தை கொள்ளலாம் என்பதை அராய் முறிப்புக்கிரேம்.

இனிமூலம் பொருளாதார அமைப்பு முறையில் சொத்து மைய வைத்திருப்பதற்கும் அதைத்தனது சந்ததிகளுக்கு கொடுப்பதற்கும் ஆன் முழு உரிமையையும் பெற்றிருக்கின்ற - சட்டமுடி சமயமும் கலாசிசாரமும் ஆணைக் குடும்பத் துணை தலைவருக்கும் பின்னளகளின் காப்பாளனுக்கும் கூஷிக்கிற அதே வேண்டும் சமையல் தொடர்பு சக்கு வீட்டுவேலைகளும் பெண்களின் வேலைகள் என்றும் சொத்துறையைப்ப பார்க்காகின்றும் வாரிசுகளையும் சாகு உறிபத்திக்கு அவசியமான உடற்பாளிகளையும் பெற்று பராமரித்து வளர்ப்பது பெண்களின் கடமையென்றும் வளிப்புத்தக்கிணிரன்.

கல்வி, வேலைவாழிப்பு, கலீ ஆகியவற்றில் ஆளுகளுக்குச் சம அன் உரிமைகளைப் பெண்கள் பெறுவதில்லை. ஏட்டளவில் கல்விப்பிலீச் சகலருக்கும் சமாளினம் இருக்கின்ற போதில் - ம் பெருமிபாலன பெண்களின் கல்வி இடைநிறுத்தப்படுகிறது. பெண்களுக்கு அதிகம் படிப்பு அவசியமில்லை, அவர்கள் மணமாகியிட்டன. பின்னளகளை பெற்று குடும்பத்தின் அடங்கில் விடப்போகின்றவர்களின்ற எண்ணம் பெருமிபாலானவர்களிடம் நிலவுகின்றது. அபிப்பிப் பெண்களின் கல்வி தொடர்ந்தாலும் சமையல், கையல், பின்னளவளரிப்பு போன்ற பாட-

நிகளே ஈவரிகள் படிக்க வேண்டியினாது. பெண்களை வீட்டு வேலைகளுக்குத் தயாரிக்கவே இந்தக் கல்லியளிக்கப்படுகிறது.

இவிவான தட்டகளை மீறி பெண்கள் கல்லிகறிற வேலை சிகிபி போன்றும் ஒது சூபு குறிப்பிட வேலைகளுக்கே அவரிகள் அமர்த்தப்படுகின்றார்கள். விவசாயத்திலும் மற்றும் தொழில்களிலும் கூட குறைந்த ஆதியமான வேலைகளே பெண்களுக்கென ஒத்திக்கப்படுகின்றன. ஆகையே பெண்களுக்கு சமனான வேலைகளைச் செய்யும் சந்தர்ப்பங்களில் பெண்களுக்குச் சமனான சமீபளம் கொடுக்கப்படுவதில்லை. வெளி வேலைகளில் ஈடுபடும் பெண்களும் வீட்டிலிருக்கும் பெண்களும் சமையல், குழந்தைவளரிப்பு, தலைவரத்துக்கி, குறிப்பறவு செய்தல் போகிற வேலைகளைத் தாமே தொடர ந்து சொகின்றனர். நாள் முழுவதும் உழைக்கும் பெண்கள் தொடரந்தும் வீடுகளில் உழைக்கின்றனர். இது அசாதாரணமாக பிப்ரவர்த்தில்லை. இதன் தொடரசீக்தான் தொழிலும் சுமகத்திலும் விரக்கியடையும் நீண்ட ஆட்கள் ஆட்களில் மன விகாரமடைந்தும் மனவியரைத் தடிப்புறத்துகின்றனர். அது உதை ஆகியவற்றை வாங்கிக்கொண்டு நான்குவர்களுக்குள் தமிழ் வாறுகளையை நடத்துகின்றனர். அதை மீறி வெளியில் வருபவர்களுக்குச் சட்டமும் சூக்கமும் அதிகபாடுகாபியப் பீகொடுப்பதில்லை. விவகரத்துச்டட்டங்களும் சட்டத்தின் விலை

யும் பெங்கதுகிளக்கிராகவே இருக்கின்றன. சாங்கி வீவரிகள் அங்காபதிட்டன் பாரிப்பதற்கும் இல்லை.

விவாகரதிதச்சட்டம் மட்டுமல்ல, கருதிதடை, கருக்கலைப்பீடு துவியவற்றிற்கான சட்டங்களும் பெங்கதுகிளி பாதகமாகவே இருக்கின்றன. காதிதடைக்கான சத்திர சீகிளசக்களும் அபத்து விளைவிக்கும் அசிமருந்துகிளக்கும் பெங்கள் மீண்டும் பிரயோகிக்கப்படுகின்றன. ஒரு பெண் தனக்கு வேண்டியபோது ஒரு பளின்றையில் பெறுவதற்கும் வேண்டாதபோது விலகிக்கிளகாளினாலும் சட்டமும் சமூகமும் இடம் கொடுப்பதற்கிணங்க. இந்த ஒருக்கு முறைக்கான அடிப்படைக் காரணிகளை அராய்ம் பொழுது சுற்றுச்சுற்றும் புறச்காரணிகளும், ஆன் பெண் இருபாலர்களின் ஒழிமளிகளில் சுற்றிருக்கும் ஆகக்காரணிகளையும் நாம் அடையாளம் காண்திட்டும்.

வரலாற்று ரீதியாக வளர்ச்சிபெற்ற சமக்கிலொருஞ்சார உறவுஷ்ணுரக்கும் ஜவ்றிரேரு பிள்ளைப்பினனந்தளின் சமய கலாச்சார சமிப்ரதாயங்களும் சட்டங்களும் பெண் ஒருக்கு ஒழுந்தினி புறக் காரணிகளாகவும், இவை ஆண்டாண்டுகாலமாக ஆன், பெண் இருபாலர்களின் மனேந்தெலகளில் ஏற்படுத்தியிருக்கும் மாற்றங்கள் ஆகக்காரணிகளாகவும் இருக்கின்றன.”

பெண் பலவீணமானவள், புத்தி குறைந்தவள், பாஷ்காக்கப்படவேண்டியவள், தடிடிக்கப்படக்கூடியவள், வீட்டிலிருக்க வே

ஷ்டியவள், குழந்தைகளை வளர்க்கும் பொறுப்பு அவசுக்கு மட்டுமல்காளி, வளர்யுலகில் நடந்துவர்த்திற்கு அவளின் அபிப்பிராயம் அவசியமில்லை, சீசம், மடம், நானம், பயிரிப்பு என்ற துணங்களைக் கொண்டிருக்க வேண்டியவள், ஆகளி தறி உரிக்க எனிற நினைக்கின்ற பெங்கஞ்சுக்கு 'கற்பு' என்பது மிகவும் அவசியம், மொத்தத்தில் பெளிகள் ஆகளினை தேவைகளையும் பூர்த்திசெய்வதற்காக 'அடிவடங்கி' உருவாக்கப்பட்டவர்கள் எனிற எளனங்கள் ஆகளின் மனங்களில் வருமிக்கின்றன.

நாங்கள் பெளிகள், நாம் எதையும் நாம் நினைத்தபடி செய்யாது. அர், உலகம் எனிற சொலிபைபருக்கின்ற சமூகம் நாங்கள் என்ன செய்கின்றோம் என்பதைக் கவனித்துக் கொண்டுதான் இருக்கின்றது. அப்பா, அம்மா, அண்ணி, தமிழ் மட்டுமல்ல அருதீத வீட்டுப் பெளிகள், சந்தியின் நிற கும் வேலையறைவர்கள் என்னோரும் எங்கள் தனிப்பட்ட வாழ்க்கைகளை நாம் என்ன செய்கின்றோம் என்பதை வியர்ச்சிக்க வள்ளுவா காத்துக் கொண்டிருக்கின்றார்கள். அவர்களின் களிப்பிப்படி ஏதாவது தவறை நடந்து விட்டால் 'மானம்' கெடுவது நான் மட்டுமல்ல; எனது தங்கைமாரிகள், எனது குடும்பம் என்னோரும்தான். சாக்ஞக்கயிறு, சீனா, நஞ்ச இவையெல்லாம் எங்கஞ்சுக்கு விடுதலை தரவாம். அப்படியில் வாவிட்டால் எங்கஞ்சுக்குச் சூட்டுவதற்கென்ற பெயர்களைக்

கொன்ட ஒரு தலி அகராதியேயே அவர்கள் வைத்திருக்கி திற்கள்.

இது சமூகத்திற்குப் பயன்த பெண்ணை ஆவலம் . . .

படிடுப்புடலங்கள், தங்க நகைகள், வீட்டுச்சாமாளிகள் இவை எல்லாம் எமக்குக் கண்டத்துவிட்டால், மற்றவர்கள் எழுமைப் பாக்குப் பொருமைப்படும்படி நாம் வாழிந்தால் வேற எனின் வேண்டும்? பெண் விடுதலையா? , அபீபடியென்று? எனின்? பிளிளங்களின் வேலைகளுடன் இதுக்குக்கும் செலவழிக் -க எங்குக்கு நேரயில்லை. ‘ஆவருக்கும்’ இதுகள் பிழக் காது. பெட்டைக் கோழி குவி விழியிற்கிலை, எங்களானால் எனின் செய்ய முடியும்? ’

இது எல்லா வசதியும் படிடத்த பெண்ணை பகட்டு . . .

பெண்பிளிளங்கள் மாதிரி நடக்க வேண்டும், நான்கைக்குப் போற இடத்தினை சுமைக்கத் தெரியாத எனிற சொல்லக்கூடாது. ஆரிப்பிளிளங்கினை விளக்குமாறு படாமல் கூட்டு, காலைக் கீழே வைத்துக்கொள்ளு பெண்பிளிளங்கள் மாதிரி இரு. . . . இது பெண்களுக்குக் கொடுக்கப்படும் புத்தமிதி.

இவ்வாணா மனோநிலைமகளே யெனி ஒடுக்குறைநிறுக்கான அக்கைகாரணிகளாக இருக்கின்றன. இவ்விதமான மனோநிலைகள் மாற்றமடையும் வரை பெண்கள் தமிழம் உஜரியூரிவ மாக விடுவிட்டுக் கொள்ள முடியாது.

மனீக்களை மனோநிலை மாற்றங்கள் புறச் சூழ்நிலைமகளினுவே

- சே மாற்றமடக்கின்றன. ஆட்டாங்கு காலமாக புரசு குழிகளில் ஏற்பட்ட மனோநிலைகளை ஒரு நொடியில் அக்கியிருந்து விட்டுயாது. அது இந்த அகஸ்ரங்களுக்குக் காரணமாக இருக்கும் புரச்காரளிகள் மாற்றவகரி மூலம் பெண்டுக்குழன்றக்கு ஒரு தீரியு காணப்படும். நமது சமூகத்திலிலை இனிநைய பொருளாதார உறுப்புறை கருமி சௌகார்யமெப்பிடும் தனியுடமையாளர்களில் நலங்களுக்காகவே செயறிபடுகின்றன. இன்னுக்கும்ஹை, சாசின்துக்கு மூறை ஆசியவை எப்படி தனியுடமையாளர்களில் நலங்களுக்காகவும் பாவிக்கப்படுகின்றனவோ அது போலவே யென்றுக்கு முறையும் தனியுடமையில் நலங்களுக்காகப் பாவிக்கப்படுகின்றது.

திரந்தசெலவத்தை சீரழியாமன்றவர்பதற்கும் மேஜந் செலவத்தைக்குவிப்பதற்கும், அஷு பாசம் என்ற அடிப்படை மனிக் உனரியகளையில்லாம் வீட்டு தீருமனம் என்பது ஒரு வியாபாரமாகிகப்பட்டுள்ளது. செலவக்குவிப்பும் போட்டியில் இறநிக்கும் அளிகளில் சீதன் வேட்டை பன்க்காரர் பெண்களுக்கு விண்ணயாட்டாக இருக்கின்றது. அது அதற்கு ஸ்ருகோடுகிக் குடும்பங்களுக்காக வாழாவெட்டிகளாக வராக்கிகை நடத்தகின்றிருக்கிறது.

தனியுடமையாளர்களில் சந்ததித் தேவையைப் பூரித்து செலவாத பெண்களையும் பாவிக்க ஜவரிகள் தயங்குவதில்லை.

கம்லி, வெலவர்யப்பு போன்ற கோரிக்கைகளை சாக்க மாற்றத்திற்கான கோரிக்கைகளாக முனிவசிக்காமல் வெறும் ஆகிகளைத்தாற்றம் கோசங்களாக முனிவெளுக்கி விருட்டிகள். வீட்டுவேலை, குழந்தை வளர்ப்பு போன்ற வெலகளில் ஆகிக்கும் சமபங்கெருக்க வேண்டும் என்ற கோசத்தடி இவர்கள் நிறை விடுகின்றார்கள். தொழில் செய்யும் ஆள்கள் பெண்கள் இருபாலருக்கும் ஆரோக்ஷியம் மான சமயத்து உணவை சாக்கி சமயவறைகள் கொடுத்த அவரிகளில் வேண்டிய முறைகளைக்குறைக்க வேண்டுமென்பதையும் வெலவசெய்யும் தாமிமாரிகளின் வேலை நேரமிகுறைக்கப்பட வேண்டுமென்பதையும் சகல வசதிகளுடன் கூடிய குழந்தைப்பராமரிப்பு நிறையாக்கள் பெண்களுடையும் உருவாக்கப்பட வேண்டுமென்பதையும் இவர்கள் மறந்த விடுகின்றார்கள். இவிவாறு இந்த வேறுபாடுகளுக்குக் காரணம் வெறும் ஆகிகளுக்கெதிரான கோசம் ஏரிக்கபோதிலாமல் சகல பெண்களையும் ஒன்றிணைப்பது போலத் தோகிறுவதாலும் சாக்பி பொருளாதாரத்தில் எவ்வித தாக்கத்தையும் ஏற்படுத்தாமலும் இருப்பதால் அபதிகரிம் கோசங்களாக இருக்கின்றன. மற்புறத்தில் ஆரோக்ஷிய உணவு வழங்கும் சாக்கி சமயவறைகள், குழந்தைப்பராமரிப்பு நிறையாக ஆசியவை உழைக்கும் பெண்களுக்கு நான்மை பயக்கின்றன.

மேலும் சாக்கி உறிபத்தியில் ஏற்படும் இலாபத்தின் ஒரு பகுதியை இப்படியாக உழைக்கும் பெண்களின்

சழக உறுபத்தியில் குறைந்த கவியில் உடலுறவிபை விறப் பதற்கு அவர்கள் நிரபந்திக்கப்படுகின்றார்கள். அவர்களின் உல்லாச விடுதிகளில் அவர்களில் உடல்களும் விறிகப்படுகின்றன. கற்பு, கலாச்சாரம் என்பதெல்லாம் ஒரு சிற பகுதிப் பெண்களுக்கு அவசியமென்ற சொல்லும் சம்ஹம் மற பாதி யிருப்பவர்களைப் பெண்களாகவே மதிப்பதீஷல் காரணம் அவர்களிடம் அடுத்த சந்ததிக்குக் கொடுக்க டன்றும் இல்லாததான்.

இந்தச் சழகவட்டத்திற்குள் உருவாகும் எண்ணாகள், கதைகள் கவிஞர்கள், சினிமாக்கள் எல்லாம் இந்தச் சிந்தனைகளைக் கட்டிக்காதது வளர்க்கின்றன.

இந்த நிலுமைகளிருந்து விருதலை பெற முன்னும் பெண்ணிலைவாதிகளிடம் காஜப்படும் சில குழபிப் நிலுமைகளையும் நாம் கருத்தில் கொள்ள வேண்டியும் இருக்கின்றது.

தமிழ்ம ஞா ஏ யென்னிலைவாதிகள் எனிற குறிக் கொள்ளும் மத்தியத்ரவர்க்குக் குணமிசுருக்களைக் கொடிட யென்கள், பெண்ணிலைவை எளியது ஆக்குக்கெதிரான யோரடிடமென்றும், பெண்கள் பாலஷப்படும் ஒளிரினைவதன் ஆமேசனம் மற்றும் குடும்ப ஒருக்குழுற்றுக்களிருந்து விடுபட முழுமுமென நம்புகின்றனர். தமது கோரிக்கைகளை ஆக்குக்கீடுக்குதிரான கோரிக்கைகளாகவே முனிவைக்கின்றனர்.

தொடர்ச்சியான வீடுவேலை, குழந்தைப்பராமரப்படி, உயர்

நல்லிகழுக்காக ஒதுக்கீக வெண்டியிருப்பதால் ஸ்ரீவ ஆபதி
தான் கோரிக்கைகளாகிறன.

மத்தியகரவர்க்கீக பெண்ணிலவாதீகள் கமஞ வர்க்கீக்கீக் கண்
ஞேட்டித்தடள் பிரச்சனங்களை அனுஞ்சுவதை வரலாற்றில்
பற்றுறை பார்க்கக்கூடியதாக இருந்தது.

அமெரிக்கப்பெண்கழுக்கு வாக்குரிமை வேண்டுமென்ற
போராட்டு மத்தியகரவர்க்கீக பெண்ணிலவாதீகள் கறப்பு
இங்கிதவர்கழுக்கு வாக்குரிமை கொடுப்பதை எதிரித்தனர்.
சார் மன்னி காலத்தில் உயர்களிலிருக்கும் உரிமைக்காகப்
போராட்டு உயர்வர்க்கீப் பெண்ணிலவாதீகள் வீட்டுப்பணி
பெண்கழுக்கு கவிதையர்ஷி கொடுப்பதை எதிரித்தனர். பல
அடி பெண்ணிலவாதீகள் பெண்விடுதலைப் போராட்டதை
வெறும் பால்கழுக்கிடயிலான போராட்டமாகக் கொசி
செபிபடுத்தகின்றனர். நூல்களை வெறுப்பதும் பெண்களிடுதுச்
சேரிவதும் பெண்விடுதலை என்ற அறிமுகப்படுத்தகின்றனர்.
இவர்களின் குழுக்கள் புதித்திடிவிகளின் வட்டங்களாகச் சீர்ப்பில்
நாம் கானக் கூடியதாக இருக்கின்றது.

இந்த நிலமைகளிலேயே நாம் பெண்விடுதலையை ஏன்னெஞ்சுக்
கக்கூடியவர்கள் யார்? என்ற கேள்விக்கான பதில்கீழ் வரு
க்கிறோம்.

சகலை பெண்கழும் சமுதாயத்திலிருக்கும் பெண்டுக்கூடியோர்
இனுக்கு ஏதோவொருவிதத்தில் பாதீக்கப்படுகின்றனர்.

தனியான குடும்பங்களில் ஒருக்குறைக்காளாகும் பெண்கள் அது தமக்கு மட்டுமல்லது நடக்கின்றது என்ற எண்ணி விதி என்ற ஓழுவுதட்டி நீண்டவிழுகின்றனர். சிந்தாந்தரீதியாக பெண்ணினுக்குறை பற்றியும்கள் செய்தும் பெண்ணிலைவாகிகள் தமது கவிஞர்கள், கட்டுரைகள் மற்றுறை செயற்பாடுகள் ஒழும் பெண்களை ஆந்திரட்ட முயச்சின்றனர். இவரிக் குடும்பத்தினிலை அமைப்பு பல பெண்களை உரிச்சுப்பிலுமாகத் தட்டி எழுப்புகின்றன எனிபது உண்மைகான். உரிச்சுரீதியாக அமைப்பெறவது பாதிவிழுக்கலை எனிபது உண்மைகான் அல்லது அமைப்பாகச் செயற்படாமல் எந்தவிழுக்கலையும் சாத்தியமாவதினிலை. குடும்பம் என்ற கட்டுக்குறை இருக்கும் ஆழும் வர்க்கப்பெண்களிலும், சாகும் கவாச்சாரம் என்ற கட்டுப்பாட்டிற்கள் இருக்கும் மத்தியகர வர்க்கப்பெண்களிலும் எந்தவொரு உறுதியான ஒன்மைபெழும் ஏறிபடுத்த முடிவத்தினை. பெரும்பாலும் வர்க்கப்பெண்கள் அது அவசியமென்ற உரிவு தமிழ்களை,

தமது உழைப்புச்சக்கிதியை விற்பதன் ஒலுமே உயிரிவாடுஆறு யுமென்ற ஜிபிபட்டயில் வாழும் பெண்கள், பெண் என்றாலை யிலும் தொழிலாளி என்ற முறையிலும் இருஒருக்குறைக்குட்டி குட்படுத்தப்படுகின்றனர். தொழில் செய்யவன்று வீட்டை வீட்டு வெளியேவரும் பெண்கள் பொதுவான ஒருக்குறைக்குட்டி முகம் கொடுக்கின்றார்கள். கலியில் சுரக்கிட்டி, உத்திகா

ரிகளின் பாவியலி சுரங்கம், பாதையில் பிரயாணம் செய்து
மிபோது சுரங்கம் என்ற எல்லாவிதமான சுரங்கங்களுக்கும்
ஆாசிக்கிறனர். ஆனால் தமிழை போன்ற பல பெண்களுடை
கூட தமது பிரசீசனைகளைத் தீர்க்க அமைப்பாகி செயறிப்
டும் வாழிப்பு ஜவரிகளுக்கு ஏற்படுகிறது.

சமக்கிளிகான போராட்டம், இரவு வேலைக்குமறப்பு, குழந்தைப்பராமரிப்பு, சமயத்து உணவு, பாவியலி தீட்டபிரயோகங்
களுக்கு எதிர்ப்பு, பாதகாபிபான பிரயாணவசதி இவையெல்லாம்
பொன்றீலைவாதிகளின் கோசங்களாக இல்லாமல் போ
ராட்டப்பெறவேண்டிய கோரிக்கைகளாக மாற்றிருக்கின்றன.

படிவதாட்புலாளர்கள் என்ற அடிப்படையில் அதொட்டாட்புலாளர்
களுடன் இணைந்த இப்போராட்டங்களில் ஈடுபடுகின்றனர்.
இப்போராட்டங்களிலே புதுப்போட்டபட்ட பெண்கள் சமூ
கத்தின் மற்றைய ஒருக்கு முறைகளுக்கும் மக்கிளகாடுக்கக்கூ
தயாராகின்றனர். கணவுலி அங்குறதித்தபிபடும் மனனிக்குக்
குபீபாஷகாப்பு, ஸிவாகரதீசு, கருத்தடை, கருக்கலைப்பு சட்ட
மாற்றங்கள், பிரினாகள் வயோதிப்பர் பராமரிப்பு வசதி
கள் போன்ற கோரிக்கைகளை அமைப்பிரதியாக போரா
ட்டப்பெற முயலகின்றனர். ஜவரிகளின் போராட்டங்கள் வீட்டு
வடைந்திருக்கும் மற்றைய பெண்களையும் வெளிக்கொண்டிரும்.
இளையை சுதாய்வறையை மாற்றக்கூடிய வரக்கூடிய தொடரி
வானவரக்குமாகு இருப்பதோல் இந்தச்சுகாயறையில் அறிவி
ட்ட பெண்ணிருக்குற்றைக்கூடிய போராட்டத்தை முனின
ருக்கக் கூடியவர்கள் அமைப்பாகிய பெண்தாட்புலாளர்களிடாகி,

—பராசக்தி.

நஞ்சு - தீஞ்சுணை.

நூல்கள்

விலை

எஸ். ஆகஸ்டுஸ்

"புள்ள பவளம்?"

"ம் ..."

"அவே வந்திடப் போகின்மலே?"

"அத்து...?"

"எனுமிக் கை காலிமுகத்தைக் கழுவன்"

"நாத்தினதரமென்று கழுற்று?"

"கண்ணுக்குக் குஞ்சத்தியா உடுத்துப் பொட்டைப் புவை வைச்சாத்தானே சங்கையாயிருக்கும்?"

"இல்லாட்டு...?"

"இப்புறம் பச்சைக் குழந்தையாட்டம் கதைச்சா இதெல்லாம் சௌஷ்டவத் தொழிற் சங்கதியே?"

"இதென, நாடகமே?"

"என்ன செய்கிறது, காலம் அப்பீடி?"

"சாரி, சிறுவங்காமல் கண் ஆத் தூட்டியுங்கோ"



"அ... வாருங்கோ... இருங்கோ"

"வந்தாச்சு... இருப்பம் தாவே?"

"ஒத்து... தாயும் தேப்புமரத்தாள் வர்திருக்கியியள் போல?"

"இல்ல... இன்னும் கொடுச் சேரத்தில் தமிழ் வந்திமும்"

"தமிழ் உங்களோட்டே வந்திருக்கலாமித்தானே?"

"ஞானு பேரி ஒண்டா வெளிக்கிறது சாயில்டல். தனிர சிரேகப் பொடியானது மோட்டச் சயிக்கின் ல. வாறதென்று தமிழ் எங்கள் ஞானுக்குப் போகச் சொன்னவரே"

"ஓ அப்பிடியே... அனும் நல்லதான். கேட்டதென்டு குறை வினங்காதெயுங்கோ"

"கா, ஜில் என்ன குறை. பொம்புள்ளை வச்சிருக்கிறவீரிகள் நமவிசா ததானே நடப்பியளி. அப்பிடியெண்டாத்தானே நாங்களும் முறையாகக் கேக்கலாம்"

"எவ்வகுக்காவினவோ உந்தக் கதை புடிபட்டல்ல"

"சும்மா கதைக்குச் சொன்னால் விழிசாசமா நினையாதெயுங்கோ"

"டிருரீர்... டிருரீர்... டிருரீர்...."

"அந்தா மோட்டச்சயிக்கீ "ல் தமிழ்யாகிகள் வருகினம்"

"வரடிக்கு புள்ளி, அடுப்பில் தண்ணி வையடா"

"தது... பூ... சரியான புருக்கமாகி கிடக்கு"

"என்ன தம்பி, வேர்க்குத்தபோல்...?"

"ஜில்ல... நாங்கள் வெளிக்கீடு அவங்களும் றக்குகளோடு வந்து நிக்கிறுங்கள்" குறுக்கு ஒருங்கையால் விட்டுக் கொண்டு வாறம்"

"அவிகின ஒன்றும் குறைச்சலே?"

"அப்பிடி ஒன்றும் இதுவரை நடக்கேல, நிக்கிறுங்கள், என்ன நடக்குமோ சொல்லேலாது"

"ஜயோ ராசாகிகள்.... வெளியால் போறா வாறா குவனம்"

"பொடியளை அவங்களுக்குக் கண்ணில் காட்டேலாது"

"அ... உப்பிடி உதில் ஜுறுதிகோ... முதலில் வந்த கண குறுங்கே"

"பணி... அஞ்சால வாம்மா... தண்ணிச் செம்பைத்தந்திட்டு உந்த வெதிலீத் தட்டத்தை ஒருங்கா எழுத்தாடா...,"

"ஷ்...ஷ்.... வெளியால் வர வெக்கப்படுவு போல"

"உதென்ன செக்கம்? அ... வெக்கப்படாம் இஞ்சால வாம்மா"

"என். வெக்கம்.... நாங்களும் பொம்புணயன்தான்"

"தெரியாதே.... பொம்பு பாக்க வாறுதெண்டா எந்தப் பொம்புள்ளப்பனி னோயும் வெக்கப்பறங்கள் தான்"

"வந்துவிட ஆசயாக கூப்பிட்டா மறைஞ்சே நிக்கிறது? அவே பிழிச்சுத் தினீனமாட்டினம்! ஜிஞ்சால் வா பிள்ளை"

"புளியைப் போட்டு வெருட்டானதயுங்கோ. அவ வருவா"

"அ... என்ற நாசிச்சியாருக்கு இப்பதான் விடில்லை"

"தானியணிடாலும், உப்பிடிப் பகிடி பண்ணினால் வெக்கப்படுமதானே?
அ... பிள்ளையினர் பேரென்னென்று சொன்னவின்போதி ?"

"ஒழு... பவளமிடு"

"ஆசிசாலுபேர்". பவளம் பவளமிடான்"

"அப்ப, எல்லாம் 'திருத்தி' தானே?"

"ஒமேமாம்"

"எப்ப நாள் வைப்பம்?"

"எல்லாத்துக்கும் பிறகு வாறம்"

④

"மசிசான், பெட்டட எப்படி?"

"கட்டப் பொறுமில்லோ சொல்லவேஷும்?"

"எனக்குப் பிழிச்சினு"

"பிழிச்சால் பிறகேன். என்னட்டக் கேக்கிறும்?"

"பெண் தணக்கெண்டா துளி சுண் மயங்கும். உன்று கண்ணுக்கு எப்பிடித் தொரியுதென்று பாக்கக் கேட்டனன்!"

"ஓ... அப்பிடியே சுங்கதி.... நீ 'லகு' காறன். அசலி சரக்கு"

"சரக்கோ?"

"ஏன்?"

"எங்கட பிள்ளைப் பாத்து நாங்கள் சரக்கெண்டு பறையக் கூடாது"

"ஏடு, கட்ட முந்தியே பரிந்து பேசிறியே?"

"ஷுவில் மசிசான்! எங்கட தமிழ்ப் பிள்ளையள நாங்கள் உப்பிடி மட்ட நதட்டிக் குத்தகைக்க கூடாது"

"சொறி மசிசான்"

"குறை விளாமிகாதை மச்சான்"

"இலத்தென் விசரிக் கதை. நீ சொந்தமும் நாய்தான், அதுசாரி மச்சான், எப்ப கவியாணம் கட்டத் திட்டம்?"

"அது தான் மச்சான் யோசிக்கிறீன்"

"பின் உள்ள பிழிச்சிட்டுத்தன்றும், பேந்தென் பின்னடிக்கிறும்?"

"ஒரு சிக்கலீ மச்சான்"

"ஏன், பின் உள்ளில் ஏதும் பிச்சேக?"

"சா, கஷீஸ்கி ... அப்பிடி நினைச்சாலே கண்கெடும்"

"அப்ப, என்ன வில்லங்கம்?"

"ஐயா அம்மாவே ஒரு மாதிரி ..."

"அதன்னடாப்பா?"

"அவே சீதனத்தில் நிப்பினம்"

"நிப்பினமே மா நிக்கினமே மா"

"நிக்கினம்"

"அவே சீதனத்தில் நின்டா, நீ கவியாணத்தில் நில்"

"அதைப்படி மச்சான் முடியுமா?"

"மச்சான், என்னும் மாபீப்பின் ணூயும் சம்சாரமாக்குத்தான் கவியாணம். ஓதுக்குள் ஆந்தப் பசாசை வலியுகி கூடிப்பிட்டு என்ன சுவத்துக்கு விருந்து வைத்துக் கூத்துட்டப் பாக்கிறும்?"

"பெறந்து வளந்த துக ணை அப்பிடியே சொல்லறது?"

"உண்ணும் மச்சானை உனக்கு விசரி, நான் ஏன் அங்க ணை ஓழுக்கிறீன்?"

"நீ எந்தப் பசாசைச் சொல்லறுமா?"

"சீதனப் பசாசைத் தான்"

"நான் விழும்போல் மச்சான், ஐயா அம்மா தான்"

"உப்பிடித்தான் கள்ளேபர் லட்சியம் பேசுவாந்தான். ஆன்சீதவுமெண்டு வரேக்க, தாய் தெப்பனைச் சாட்டிப் போட்டு, உள்ளாலே புதுங்கி எடுக்கத் தடிக்கிறவன் கள்"

"எனினு அபிப்பி நிடையாதை மச்சான். சீதன வாங்காட்டிப் பெண் வீட்டுக்காறரும் மதிக்கமாட்டினம்-அதுதான் வில் தயம் "

"எனக்குக் காது குத்திறும், மச்சான் உனக்கு ஒண்டு சொல்லட்டே?"

"என்ராபிபா?"

"மட்டந்தட்டாக் குதைக்கிறவேண்டு நிடைக்காலத். உனக்கு மச்சான் குலயானம் சாங்ராது-அதுக்கு உனக்குத் தகுதியும் இல்லை"



"பிள்ளை பவளம், அவே வருதீனம், ஜயாகோஷிக்க நிக்கிழரி கூபிபிட அ.... வாழுக்கோ என்ன, தம்பியைக் காணவில்ல?"

"தம்பி விருப்பஞ் சொல்லிப் போட்டார். ஒவ்வொந்தகள் பேசி மற் றெருக்கிறுக்கிறதுதானே, அவரை என்னத்துக்கு?"

"ஓ.... அங்கும் சாந்தான்!"

"அப்ப இனி விசயத்துக்கு வருவம்?"

"ஓமோம்..."

"பிள்ளை என்ன: படிச்சவ?"

"ஏ எல் எழுத்துப் போட்டு இருக்கிற 'ரீச்சிங்' எழுத்துப் போட்டவு. நாடு சீரமிக்கபோய்க்கிடக்கேக்க பொம்புளப் பிள்ளை என்னேண்டு வெளியால் விழுறது? தேப்பன் மறிச்சப் போட்டார்!"

"அதுதான் நல்லது"

"கலியானம் முடிஞ்ச கையோட் தம்பி வெளிநாடு போறது தான் பினான்?"

"கட்டிக் கொண்டுதானே போவாரி?"

"ஓ... பின்ன? கட்டிப்போட்டு விட்டட்டே போறது?"

"இல்ல, கம்மா கேட்டனங்கள்?"

"அது சரி, பிள்ளைக்குச் சீதனம் என்ன குடுப்பியளி? எனத்தும் நழவிசா பேசவே தூம் கண்டியளோ?"

"ஓமோம், அதுசரிநான்!"

புரீ வியங்கம்.

நகரம் ராம்

அதோ - சுனைக்குடி வெள்ளியேற்றத்தாள் என்னுள்.
 பூங்கள் துணிகள் பொங்கல்பு பால்து உங்க
 கணவினில் ராம்புத்தினங்கு
 பக்கி வெளியில்.
 அங்குகளில்.
 ராம்பேந்தம்.
 உறவினர்களாகவும் ஏனையர்களாகவும் கிட
 அங்குக்குத்.
 அங்குக்குத்.
 ரீந்து பார்த்துயிழும் கூடுதல்
 முன்குவி தெம்புவில்.
 மாநாக்கும்.
 ஒர் புதைக்கு கியல்புக்கு
 எவ்வொர் புதைம் கு

காம் விலை .
குடும்ப நிலையத் துறை .
தகரீம் கோயிச்சூடு தயவுசெய்து
ஏதுபுள்ளியில் முடிம் கொண்டு வருவது விலை .
உலோ, சுகந்தரம் ,
இராங்கன் . . .
சுகந்தர மஞ்சுப் புரியவிலை .
நல்லி நூராயங்கள்
ஏன் திருவில் சுதந்தி போக்டும்
புது பூப்பு இதாக அல்ல .

- சுகந்த.

卷之三

"எனினை நகை போடுவியள்?"

"ஏன்று சோடி காப்பு, ஒரு சுசிக்கி, மோதிரம், அட்டியல், கொண்டெடப் புயேசு, தோரு பிள்ளைக்கு ஒக வேண்டிய நகையெல்லாம் குடுப்பம் தானே?"

"எல்லா மா எவ்வளவு பவுனி தேறும்?"

"ஒருமிக்க பள்ளிக்கு பவுனி மட்டில வரும்"

"என், பதின்மூலீசாப் போட்டாலென்ன?"

"இப்ப பவுனி விக்கிற விடலயில் பள்ளிக்கு பவுனி நகையே பங்க முப்ப தினதயாயிற்குத்தகு மேல வரும்"

"சரி..., சரி....காணி எந்தனை உடம்பு:....?"

"ஏன்கு பரப்புக் காணியும் எடுத்தும்"

"வீடு குடுக்கிறியன், அதுசரி! ஏன்று பரப்புக் காணி ஷந்த நான்யில என்ன பெறும்? சண்கிளி எல்லாம் இருக்கேலாமல் காணி வீடு வாசலிக் கள விட்டிட்டு அகதிகளாக வெளிநாடுகளுக்கு ஓடுத்துகள்... அஞ்ச பரப்புக் குடுத தால் என்ன?"

"எந்தகுடுக்கு இவ ஒரு பிள்ளையே? இன்றும் ரண்கு குமரி ஜிருக்கு.... அதுகுடுக்கும்...."

"அது சாரி பறவாயில் லை, சிராக்கம் என்ன குடுப்பியளி?"

"என்ன காசோ?"

"ஒமோம்"

"சிராக்கமாகக் குடுக்கு வசதி முறைவு... எந்டாலும், பாத்து ஏதோ தரவாரு"

"எவ்வளவு தருவியளி?"

"அஞ்ச மட்டில்...."

"அஞ்ச ஒரு காசே?"

"ம்....?"

"என்ன, யோசிக்கிறியளி....?"

"ரண்டெடாண்டெக் கூட்டிந் தாறும்"

"எவ்வளவு?"

" ஏம்... "

" ஏழு எந்த மூலக்கு?"

^{உதா}

" சரி பாத்தாத தாறும்"

" நம்பிசாச் செரிலூங்கோ?"

" பத்துத் தரலாம்"

" இந்த நா ளைல் பத்தாயிரம் ஒரு காசே?"

" எங்களால் முடியிறுத்ததானே குப்பம்....?" ஏவுமெண்டா எந்கட பின் ணைக்கு நீங்கள் கேட்டே அடுக்கிறது?

" குறைஞ்சுத் தீரு லசீசமெண்டாலும்....?"

" அம்யீயோ அதை நினைக்கவே தலை சுத்துங் அபீபுடிக் குக்கர வலாது நாங்களும் நம்பிசாச் சொல்லிப் போட வேணும் பாருங்கோ?"

" ஒமோம்... பேந்து இதுக்குளை கஹரசிசல் கிரரசிசல் இருக்கப் படாது"

" அதுதான் சொல்லும். பத்துக்கு மேலே எங்களால் ஒன்றும் செய்யே வாது"

" ஜம்பதாகி குஞ்சுகோவன்...?"

" நி கூ... வலாது"

" ஒரு முப்பது?"

" எங்கட நிலவரத்தைச் சொல்லிப் போட்டும், அபீபுடியிழுக்க வேஶா பொருளி பண்பத்துக்கு விழவு வலக்குமாப் போல பறைஞ்சால்... எங்களால் அதுக்கு மேல ஒன்றும் செய்யேலாது"

" சரி ஜுருவத்தைக்கை குஞ்சுகோ"

" ஒருக்காத்தானே சொல்லுது?"

" அப்ப, பத்துக்கு மேல வலாதன்றியளி?"

" சொல்லிப் போட்டும் பேந்தனளி?"

" இருபுறமுகுக்க வலாதே?"

" இருந்தாகி குஞ்சுகலரம், ஒரு, வலாது"

" நி... சரி, எபீப நாளி வலப்பம்?"

"எப்ப விரும்புறியளோ, அப்ப நாங்கள் "இறநி" "
 "அப்ப நாங்கள் போயிட்டு வாறும்"
 "ஒமோமிடுவாருங்கோ"



"மச்சானி, மீது அணிடக்கு, 'உனக்குக் கலியானம் சாஸ்ராது; அதை
 குத் தசுதியுமிலே' யென்று என்னே 'நக்கல்! பண்ணினால், என்ன?"

"இலி டல் மச்சானி, உனர் மனநிலையை எடுத்துச் சொன்னன்; அது
 பிழையண்டா, அப்வே என்னே பறக்கிறுக்கலாம் தாடுகளே?"

"என்ற மனமலை, உனர் கணிப்புத்தான் மச்சானி பிழைச்சுப் போசுது"

"என்ற கணிப்பும் பிழைச்சு தெண்டா, உனக்கு வெற்றியென்று சொல்லும், என்ன?"

"பின்ன... என்ன, அப்பிடித்தாளி?"

"விழுநி காமல், விளக்குக்கமாச் சொல்லன்றாப்பா?"

"கலியானப் பேசுக் கூப்பேறியிட்டுது"

"வெரிகுட்டி சந்தோசம்"

"ஒப்பேறின்னைத்திட, ஜயா அம்மா நினைச்ச மாதிரி நல்ல சீகஞ்சு
 தோட் முடிஞ்சுதான் முக்கியம்"

"எப்ப கலியானம்?"

"இந்த மாதத்துக்கு 'நலீல நாள்' பாத்து வைக்குப் போகினம்;
 நீயும் என்னைப் போல ஒரு பெட்டுடையைப் பாரித்துக் கட்டன மச்சானி"

"கட்டுத் தாளி போறன்"

"அதாரடா, அவளி?"

"முடிவு தொழிச் சிறு சொல்லன்"

"காதலோ, அல்லது பேசுக்கூலோ?"

"காதலெண்ட கத்தாங்காயுமிலே, பேசுக்கி காவெண்ட பூசுக்கா
 யுமிலே, பொக்காக எங்கட நாட்டின் சமுதாய அப்பிலே நடக்கின்ற சம்பந்த
 நிதிகளெல்லாம் ஒவ்வொரு புற நிலைக் காரணங்களாலும் ஒவ்வொரு புற நிதிகள்
 மறைக்கப்படுகிற பலாத்தகாரச் செயல்களாலும் நிகழ்கின்ற போலிச் சடங்குகளே

தவிர, சுயமான ஆசா பாச மன இசைவில் சுதந்திற உணர்வுகளோட நிகழ விண்ற உண்மையான திருமணங்களிலே அப்பிடி ஒரு திருமணப் பெண் கிடப்பசால கலியானாம் செய்வேன்.”

“உண்மையில் மச்சான் உனக்கு ‘நட்டுக் கழுது’ போக்கு. அப்பிடியே ஸ்டா இவீவளவு காலம் நடந்ததெல்லாம் திருமணங்களில் லெயெண்டே சொல்லும்”

“பெரும்பாலும் பலாத்தகாரத்தில் கட்டப்பட்ட போலிப்பினைப்புக்களை ததான் திருமணமண்ட கோலத்தில் பாக்கிறும். சொத்துக்களில் ஆதிக்கம் செய்யிற துக்காக நடக்கிற உரிமைச் சாஸங்களிதான். திருமணம். காதலிச்சுக் கலியானாம் செமிக்குநாக தமிப்பட்டம் அடிக்கிறவே, கலியானாம் முழுஞ்ச பிறகு களின்றும் கழிப்பெழுமாகத் தங்களுக்க குழுமத்தை நடைமுறையில் கண்டிருப்பாம். பேசிச் செயியிற கலியானங்களுக்க சீதனப்பகாச ஏவிவொரு குழம்பங்களுக்கையும் எரிமலைப்பாளி குழுங்க. சொந்தக்குறப்புத்தன்மை பாததிருப்பாய். இதுக்களைத் தொய்யாமல் கிணத்துத் தவ ளையாட்டம் இருக்கிற உனக்குத் தான் நட்டுக் கழுதுங்கு”

“அப்ப நீ திருமணமண்டு எதைச் சொல்லும்?”

“நாடிடில் உற்பத்திச் சாதனங்கள், உற்பத்தி உறவுகள், உற்பத்தி சக்திகள்— இந்த மூற்றும் அணியுமை ஆதிக்கம் பூரியிற முதலாளித்துவ சமுதாய அமைப்புத் தகரித்து, பொதுவுடமைச் சமத்துவ சமுதாய அமைப்பில் தான் பல வந்தமந்ற சுதந்திரமான பாசப்பினைப்பான் திருமணங்களைப் பாரிக்கலாம்”

“இதுதன்டாபீபா, உற்பத்தி உறவு, சாதனம், சக்தியன்டெல்லாம் ஜொல்லும். உண்ணே எனக்கு ஒன்றுமா விளங்கேல....”

“குறைஞ்ச பட்சம் இதுக்களைத் தொய்யாமல் ஒருத்தன் சமுதாயக் கண்ணேட்டத்தைப் புரிந்து கொள்ள முடியாது. நீஷ்ம இதுக்களைத் தொய்யாமல் இந்தக் காலமாக ‘புதிய உலகம் கானிபோ’ மெண்டு முறபோக்குவாறு போலப் பறந்தனவே?”

“சாரி, ஜொய்யாமத்தான் கேக்கிறன், சொல்லன்!”

“தேசத்தின் பொதுச் சொத்துக்களில் எந்த ஒரு தனி மனிதனும் தனியாதிக்கம் புரியாமல். பொதுமக்கள் பங்காளியாயிருப்பதுதான் அது. இந்தச் சமுதாய அமைப்பில் தான் சனங்கள் சுதந்திரமாகக் கருக்கி ஆறு முடியும்.

அதைகுப்பி பிறகு சீதனம் கேட்கிறார்கள் இருக்க மாப்பான்; கொடுக்கிறவரும் இருக்க மாட்டான்"

"உன்ற கதையைப் பார்த்தா, அந்தச் சமுதாயம் வஞ்சிவரை ஒரு தரும் கலியானம் கட்டப்படாது போவிருக்கே?"

"உன்ற மணிடைக்குள்ள ஒரு வெணிடையுமில்லை. இதைத் தொற்றினு கொண்ட நாங்கள், இந்த விசயத்தில் எப்படி நடந்து கொள்ள வேணும்என்டதைத் தான் சொல்லேன். அதை விட்டிட்டு, நீ கொழும்மா கொழியாவைச் சாட்டிப் பே மொட்டு, நீயே சீதனப் பிழுங்கியாக இருந்தால், எவன் இந்தச் சமுதாய அமைப்பை மாத்த முன்வருவான்? அப்பிழியென்டா, புத்திலீவு புத்தமவாதியான உனக்கும், பழுமவாதம் பேசுற மோட்டு ஆத்தமாக்களான கொழியா கொழும்மாவுக்கும் என்ன விதித்தியாகம்...? அப்ப, உள்ளெழும், 'ஒரு படு பறி போக்குவாதி, சுயநலப்பசாகு-மத்தாபிமானமற்ற காட்டுபிராண்டி-நாகர்கும் தெரியாதவனிடெல்லாம் நாள் சொன்னால், நீ ஏற்றுக் கொள்ளுவியோ?"

"மசிசானி நீ ஒகு! வெகிசரி! அதிக்காதத். பெட்டை விரும்பின்பிறகு தான் கலியான நாள் குறிக்க ஒப்புக் கொண்டவே"

"கடைசிலைரயிழும் பெட்டை விரும்பியிருக்காது. நீங்கள் விரும்ப வைச் சிறுப்பியீடு. ஏதோ வழியிலே பலாத்காரம் நடந்திருக்கு. இதைத் 'திருமண' மென்று சொல்லாதத்"

"சாரி, திருமணத்துக்கு நாளி குறிச்ச பிறகு சொல்லேன். அப்ப வந்த பாரி"

"நீ திருமணம் கொந்தால்லோ?"

"அப்ப, வந்தக் கலியானம் நடக்காத்தன்னுரும்?"

"நாளி சொல்ல திருமணம் நடக்காது"

"சாரி, செய்த காட்டான். மணப் பந்தல்ல பாரி"



"அம்மா...."

"எனின்டா"

"ஏங்கு நீங்கள் பேசிற அந்தக் கலியானம் வேண்டாம்"

"அ... என்னடி இது?"

"வேண்டாமெண்டா, அவைளவுதான்"

"என் பின்னை உப்பிடிச் சொல்லும்?"

"மயச்சில் கூடக்கற்றதைச் சொல்லுன்"

"என், பெ நாடிய தனப் பிடிக்கேலயே?"

"அவருக்குத்தான் என் தனப் பிடிக்கேலப்போல?"

"பொடியளி விரும்பிக்கானே தாய் தேப்பென் அப்பிளது?"

"அவர் என்னை விரும்பியிருந்தால் கலியான் நான் குறிக்கவல்லோ.

அப்பிழுப்பார?"

"அங்குத் தானே முறிமெருத்துக் கொண்டு போகுகள்"

"அவே சீதங்குத்தான்: முறிமெருத்தவே...."

"அது வழக்கம் தானே?"

"வழக்கமல்லை. பழக்கம். இதெனின் விலை குறுந விசயமோ?"

"உடுதனை. புள்ள பறந்திரும், எங்குத் தலை குத்துதே, நான் என்ன

செய்ய?"

"நீங்க அழாதையுந்கோம்மா. என்ன விரும்பியலராதீரான் நான் கலியானம் செய்வன். கட்டாயம் கலியானம் செய்வன்-செய்யத்தான் போறன். வஜ் கூட்டடியல் நடக்கும். நீங்க கல ஒலைப்படாதையுங்கூரா"

"அப்புடி ஓர் விரும்பி வரப்போனா?"

"முதலை சொல்லியிப்போட்டன். என்ன ஓர் விரும்புஞ்சோ-நான் கூர விரும்புமேற்கே அவரை"

"அப்ப, ஏன் அயேயினர் முதாயிலை சொல்லேல?"

"நீங்கள் என்னச் சொல்ல விட்டைலை, அயேயும் அங்குள்ள எழுமீபி போயிடினம்..." "

"எனினி புள்ள உங்குப் புத்தி தடுமாறிப் போசிசே?"

"ஷத்தி தடுமாறைலம்மா; புதிய உலகம் மாறி வருகுது-உலகம் மாறிப் போசிசு....?"

"அதாரசு அவர்?"

"அவரோடு வந்தாரோ ,அவர்"

"அந்தப் பொடியள் பட்டதாரி! இந்தப் பொடியள் ...?"

"உலகவாதி பெரும் மேதாவி மனிதவாதி ..."

ஞானம் .

ஏடும் பஞ்சாங் ராதாச்சி

இப்பிடியான செயற்பாடுகள் நடப்பதற்கெல்லாம் மூல காரணம் என்ன? என்.

அறிய வேண்டியதும், இந்தக் கொடுமைகளில் இருந்து பெண்ணின்தை மீட்டெடுக்க வேண்டியதும் பொன்றும் பிறநீசு தொடர்வகும் ஒவ்வொருவரது கடமையாகும்.

நந்த உலகத்துறையும் சமூகத்துறையும் வளர்வதுபெற்றில் பெண்ணின்தை உழைப்பு என்ன என்பதை எப்போதுமே இரட்டியிழுதி கொடுமையான மாறுக கொடுமையான மூலத்தைச் சுற்றிடல் குறுதிக்க அடிமைந்தனருமாதிய இருட்டைச் சுமையின் கீழ் பெண் அருத்தப்பட்டதுமாகும். இதை உயர்ந்த கொள்ளவதோடு இதைப்பற்றிய தெளிவான பார்வையும், பெண்ணின உழைப்பிற்கும் இந்த சமூக அமைப்பைப் பேற்றும் மூலத்தைச் சுற்றிசொத்துமைக்குமான உறவை தெளிவாக புரிந்து கொள்ளவல்ல வரலாற்றுப் பார்வையுமின்றி பெண் ஐவு அடிமைச் சுமைகளிலிருந்து மீட்டெடுக்க முடியாது.

திருக்குத் துந் கந்திவின் பிரதிபஸ்பாக திருக்கவாம். அவ்வநுகண போர் விடிபிரின் சிவப்பிபாடாக திருக்கவாம். அவ்வநுக்கார-காந்த்துப் பார்வையாகதும் திருக்கவாம். ரங்காராய்ஜும் ராணிகு அமைக்க திருக்குத் துங்கநாயின் அருநத்திரு அராதை-தும் யூபாக்ஷ்மிந்து ரீவ்குத் தந்துக்குடியாது.

— கு. கங்கவாதபதி.

தழுமிபுகள்

- சந்தியா.

சுங்கரூண் சுதங்கையால்	இஞ்சபங்களுமினான் .
நாராசம் .	அதன் அரெஞ்சும்புகள்
தவசவக்ஞம் ரந்தியாஸ	வாநப்பாஞ்சும்
கிணிய நாதம் .	ஓமன்மையுற .
ரவிவாடி ம் . . .	மக்ஷிலூட்டும் .
மனத்தர்ப்பு .	இந்துல் . . .
தீ தீய்த்தாலும்	ஏந்பாராத ஓவிளா -
மனநாந்துவரும் தழுமிபுகள் .	முதுகலீ தந்தும் அம்புகள் ?
மனத் தழுமிபுகளோ ?	அஞ்சும் சம்பங்கை
	விளக்கத்துரைகள்டம்நந்து !
விநஞ்சும் பாயும்	
கொந்தகைகள் ,	ரணாவ்களில் வர்மடீமல்ல
கொந் தொர்ணாவுக்	கிதயத்தில்குங்கு பெருதும்
கதம்பங்கள் . . .	கிரத்தக்குடன் கண்ணர் .
கவில்ல மனமயல்ஸ் ரீவை .	ரணந்தன் ஆசுவந்திலை .
ரணந்தனும் -	தழுமிபுகளோ ?

அண்மையில் நடைபெற்ற ஜேராப்பிய தமிழ்
எழுத்தாளர் ஒன்றுயக்குன் நலன்புரி அமைப்பின்
ஆலோசனைக் கூட்டம் பற்றி தன் வின்
துண்மேண்டிம்.

- நல்லார்ஷன்.

ஜேராப்பிய தமிழையுத்தாளர் ஒன்றியம் என்ற பெயரைக் கேட்டவுடனே ஜேராப்பாவிலே வாழும் தமிழர்கள் மத்தியில் உள்ள எழுத்தாளர்களையும் அவர்களது ஜேராக்கியமான கருத்துக்களையும் கண்டு கொள்ளலாம். என்ற நம்பிக்கையுடன் எதிரிகொண்டாலும் அங்கு ஒன்றியத்தின் சார்பில் வைக்கப்பட்ட கருத்துக்களும், அவர்கள் எழுத்தாளர்களையோ, இலக்கியத்துடன் ஸுபாடு கொண்டவர்களையோ அல்லது விதமும், மிகவும் விமரிசனத்திற்காரிய தொண்றுக இருக்கின்றது.

ஐ. த. எ. ஒன்றியமும், அதன் எழுத்தின் பங்கும் சமூகத்தில் குழுமம் செய்தினிற்கோ இல்லயோ அதன் சேவை, செயல் திட்டம் என்பது சமூகத்தின் ஒரு பிரிவினருடன் பின்னிப் பிணைந்தது என்ற வகையில், அதன் பாதிப்புக்கை ஒன்று அல்லது தாக்கங்கள் ஒன்று மிகவும் கவனமாக எதிரிகொள்ள வேண்டியதென்பது சமூகத்தின் பால் அகிக்கற கொண்டுள்ள ஒவிவொருவருடைய கடமையும் என்ற வகையில் 'கண்ணும் இதைக் கருத்திற்கு எடுத்துக் கொள்கின்றது.

ஐ. த. எ. ஒன்றியத்தினில் குறிப்பிட்ட எழுத்தாளர்களிற்கும், ஸுபாடு கொண்டவர்களிற்கும் ஆலோசனைக் கூட்டம் என்ற அழைப்பிதழ் அஞ்சிப்பீட்டு போதும் கூட்டத்தை ஆரம்பித்து வைத்து முன்னரை நிகழ்த்தியவர், இது நலன்புரி அங்கத்தவர்களிற்கான அங்குராப்பணக் கூட்டம் எனக் குறிப்பிட்டுத் தாம் ஏற்கனவே தயாரித்து வைத்திருந்த வேல்லத்திட்டற்கான கருத்துக்கள் முன்னவத்தாரி".

அவர்கள் குறிய கருத்துக்களும் செயற்திட்டங்களும் இவைதான்.

வெறுட்காலமாக ஐ. த. எ. ஒன்றியம் உருவாக்கப்பட்டு பெரிய விருட்சமாகியிருக்கிறது. இதை இன்னும் விரிவுபடுத்துவதற்கு ஒரு நலன்புரி அமைப்பு அவசியமாகிறது. இவ்வகையில் உள்ள நலன்புரிகள்

மகிளி மத்தியில் ஸ்ராலக னை விற்பனை செய்வதுடன், வாசகரி களின் கருத்துறை கூடை எழுத்தாளரிகளிடம் கொண்டாரிகள்'. அது எழுத்தாளரிகளிலிரும் மக்களிற்கும் நலம்புரிகள் ஒரு பாலமாக இயங்குவாரிகள் என்று குறிப்பிட்டார்.

இவர் இப்படி முன்னரயைத் தொடர்ந்து கொண்டிருக்கிறோம் சபையில் இருந்த ஒருவர்?

"நீ உயிரிழப்பதைத் தான்

இவரிகள் தியாகம் என்ற கருகளினருக்கள்

எப்போது ஒங்கி இவர்கள்

முகத்தில்லறந்தாற் போல் கேட்கப் போகின்றும்

நா நிகள் ஏன் இன்னும் போரிட்டுக் கொண்டிருக்கின்றோம்."

என்னும் பாலம்தீங்க கவி வரிக் னை நிடவியுத்தி, மரணத்து வாழிய லெ நிடவியுத்திய போராளிகள் நிடன்று கூரப்பட வேண்டியவர்கள் எனச் சுட்டிக்காட்டும் பின்னரிதான், அவர்களிலும் மௌன அஞ்சலி செல்ததப்பட்டது.

முன்னுரை தொடந்தது, இவர் நலம்புரிகள் என்று குறிப்பிடும்போது அதன் வேலெத்துடிடம் பறந்து குறிப்பிடும் போதும், அந்த 'நலம்புரி' என்பது சேவை மனப்பயன்மை கொண்டதாக^{அவ்வாறு} முழுக்க முழுக்க அடையிட்டு சுயநலத்தீண்மை கெ காண்டதாக இருந்தது. இதை பின்னர் அங்கிருந்த ஒருவர் சுட்டிக்காட்டும் உயாடு, பழைய தமிழரசு, கூட்டணி போகிறு அரசியற் கட்சிகள் தமது கருத்துக்கொண்டு, பிரசுரங்களுடும் மகிளி மத்தியில் கொண்டிருந்தாக தேர்தல் சூலங்களில்கைகள் நிறுவியதைப் போகிற தன்மை கொண்டதாக இருக்கின்றது எனக் குறிப்பிட்டது மிகவும் பொருத்தமாக இருந்தது.

கூட்டத்திற்குத் தலைமை தாங்கியவரின் மேற்குறிப்பிட்ட அந்த கருத்துக்கொண்டு அப்படியே அங்கீகாரித்து திருக்காராள பூரி னை அவர்கள் உரையொன்று நிகழ்த்தினர்.

அவருடைய பேச்சின் பாங்கு பழைய அரசியல் மேடைக் னை நிடவியுடைய மட்டும் அல்லாமல், அவருடைய பேச்சின் சாராமிசம் படிப்பிட்டபோகுமத்தீண்மை கொண்டதாகவும், (ஒரு) ஆரோக்ஷம் மான எழுத்தாளரிக் னை

உருவாக்கும் நோக்கத்தை மனதில் கொள்ளாது அவரிகளிடம் இன்னும் இளைய தினங்களை வெறியீடு ஆட்டுவனவாகவும், இக்கால வளர்ச்சிக்கு ஒவ்வாததாகவும், மேஜை பிறப்போகிக்கு சக்திக்குள் தள்ளுவனவாகவும் இருந்தது கவலைக்குரியது.

அவர் தனது பேசுசினபோது குறிப்பிடுகின்றார், பாரிஸ் தமிழர் கல்வி நிலைய விடையாட்டுப் போட்டிப் பரிசுப்பிபு. விழாவில் பிரதம அதிசீலியாகக் கலந்து கொண்டு உறரயாற்றிய பாஷ்டிச்சோனையைச் சேர்ந்த கல்வியிப் பேராசிரியர் உலகிலே உள்ள தமிழரிக்குக்குள் பாரிஸ் தமிழரிகள் தான் உயர்ந்தவர்கள், அவர்களுக்கே மதிப்பு அதிகம் என்ற குறிப்பிட்டதாகவும், அப்போது, தான் ஒரு இலட்சம் இந்தியத் தமிழரிகளிற்கு ஒரு யாழிப்பாணத் தமிழன் சாரி என்றும் கூக்க கல்வியிப் பேராசிரியர் ஏற்றுக் கொண்டதாகவும் குறிப்பிட்டுக் காட்டியது மிகவும் கேவலத்திற்குரியசீர்தானால்.

மனிதரிகளை இன்னுமிரண்டாக பிராந்துபி பார்க்கும் கீழ்த்தறமான பாரிவையைக் கண்டிக்க வேண்டிய இன்னைய அறிவுலகத்தில் தீர், காராளப் பிரி னோ காரிகள் யாழிப்பாணத் தமிழர்களுக்குத்தாழ்வு தேட முறையுலது, மறத் தமிழகை என மாரித்தும் தன்மையை விட அதிலீரமான பிறப்போக்குத்தனமா மும் ஓன் மத மொழி முறைபாடுகளை வெள்ள மனித குலம் பூனையிருக்கொண்டுக்கூடியது, இவரிகளில் பிறப்போக்குத்தனமான கருத்துகளிற்கு இன்னும் மேஜை கூறி ஒருப்பது மனவுத்தப்படக்கூடியதொன்று.

மேற்கும் இவர் தொடர்ச்சினர், தமிழாக்குள் ஒரீறுமையின்மை என்பது ஏதோ தமிழுக்கு முஞ்சுமேல்கள் தனித்துவமான சாபக்கேடு என்பதேயோல். ஒரீறுமையை வலியுறுத்திப் பேசுகிற். இவர் தீவிவாறு வலியுறுத்திப் பேசியபோது ஏதோ உடைத்தின் எல்லா மகிகரும் ஒற்றுமையாக இருப்பது போலவும், தமிழன் மட்டும் தான் கொல்லப்படுவது போலவும் எவ்வளவு உருக்கத்துடன் பேசுகிற், ஏவாறித்த தமிழன் மீதீள் அதிர்மான பற்று ஜவரை இவ்வளி தாரமுலகத்தில் முலைக்கு மூலை நடக்கும் இனப் பஞ்சகாலைகளையும், ஒருக்குப்பிடிய நக்கக்கிப்பட்ட மகிகனின் போராட்டங்களையும் கண்டு கொள்ள முடியாமல் மகிறத்திணுக்கிணறு என்பது மிகவும் வேத ஒக்குரிய விடயம்:

இவ்ரூடைய இக்கருத்தை மன்றியத்தி, சபையில் இருந்த திரு. அகர்வி தியரி அவர்களும், திரு. கலைசெல்லும் கருத்தை தொழில்களையில், மனித வரலாற்றில், என்று தனிச் சொத்துடைமை தோன்றியதோ, அன்றை இருந்து ஒழியுமை காணமுடியாதனாக இம்மனித குலம் இரண்டாக பின்னுபட்டிருள்ளது எனவும், ஜினரைய இம் முதலாளித்துவ சமீப முழுமையான முறைபாடுகளையே உள்ளக்கு நிற்கும் எனவும், குறிப்பிட்டு இது தமிழருக்கு யுட்டுமான தொழிற்சாலை என்றும், அப்படி வரலாற்றையும், சமூக விதிகாண்தித்தையுமிகுதிர்த்திரு எடுக்க மறுப்பது மிகவும் பிறபோக்கானது எனவும் குறிப்பிட்டு இவிலிடத்தில் ஒரு ஆரோக்ஷியமான பாரிவையைத் தந்தது”.

இந்திலையில் ஜ. த. எ. ஒன்றியத்தின் ஸ்தாபகரும், தலைவருமாகும் திரு. அரியநாயகம் அவர்களின் உரையில் இருந்த தெளிவற்ற தன்மை, சபையில் இருந்த தோறைக் குழந்தைத்துடன், ஒரு ஆரோக்ஷியமான சரிசௌசயையும் தோற்றுவித்தது. ஒரு எழுத்தாள் அமைப்பின் தலைவர், தன்மை ஆரம்பித்து வைக்கப்பட்ட அமைப்பிற்கு எந்த ஒரு கருத்தும் இல்லை என்று குறிப்பிட்டது மிகவும் ஆசிசாய ப்படக்கூடிய விடயமாகும். அவர் இதுபற்றி மேலும் குறிப்பிடுகிறார்கள், எழுத்தாளர்களின் ஆகிக்கிருக்கும் வெளிக் கொண்டிருக்கிற இலைமறை காயாக உள்ளவர்களை வளர்க்கப்பட வேண்டுமென்பதை விட எங்குக்கண்ணு பொதாக ஒரு கருத்தும் இல்லை. இதுவே நோக்கம் என்றும், இதில் மாறுபட்ட கருத்து இருக்க முடியாத என்றும் தொரணையில் பேசினால் அப்போது திரு. கலைசெல்லன் குழுக்குக்கு ஆகிக்காரர் வீவாணுன் கருத்துடன் எழுநின்றும் அதை வெளியிடுவீர்களா என்றும், அப்படியாயில் பாலைல் ரீதியான கடைசுகீழும் பிரசராபீபீர்களா என்றும் கேள்வியை ஏறுப்பியது ஆகுளின ஒன்றியத்தினரை ஒரு கணம் சிந்திக்க வைத்தது.

இசு ஒரு சரிசௌசயாக மாறியதில் இருந்த திரு. கலைசெல்லன் இது குறித்து தமது கருத்தை தெளிவாக விளக்க தமக்கு சிறித நேரம் ஒதுக்குமதறு கேட்டுக் கொண்டார். இதைத் தொடர்ந்து, எந்த ஒரு அசைவிற்கும் எந்த ஒரு இயக்கத்திற்கும் ஒரு காரண காரியங்கள் நீச்சயமாக இருக்கும் என்றும் அந்த இயக்கம் அல்லது அசைவு இள்ளொரு இயக்கத்தை அல்லது அனைவை ஏற்படுத்தும் எப்பக்கும் இயக்கவியல் விளைகாரணகாரியங்கள் இல்லாமல் ஒரு அமைப்பி

ஒட்டைய செயற்பாடு இளைஞரை விளைவை ஏற்படுத்தப் போகிறது.இவ் வகையில் ஐ.த.எ.ஒன்றியத்தின் செயற்பாடானது என்ன காரண காரியங் கருத்து செயற்படுகிறிரு என்பதும் எந்தவிதமான கருத்தும் ஷ்ட் உலகென்று கூறும் இவர்களது செயற்பாடானது என்ன விளைவை ஏற்படுத்தப் போகிறது என்பது பற்றியும் சிந்திக் கேள்வியை சமூகத்தின் பால் அகிக்குமிருக்காண்ட ஒவிவொருவருடைய கடமை என கூட்டிக் காட்டினார்.

மேலும், இச்சமூகத்தை ஒரேராக்கியிமாக முனைக்கி நகரித்தவல்ல கருத்துக்களைக் கொள்ளாத இந்த அமைப்பும் இதில் அங்கம் வசீக்கும் அதன் எழுத்தாளரிகளும், நிலப்பிரபுத்தவு மிசுச சொசை பிறபோக்கு கருத்தியல்புக் கொடுயே நம் சமூகத்திற்கு கொடுக்கின்றார்கள், கொடுக்கமுடியும் என்றும் இக் கருத்துக்கள் - தூலிதொகுதிகளாக வெளியீடுகளைச் செய்துமகிக்கள் மய்ப்படுத்துவதனாபடு, சமூகத்தை பிறபோக்கு நிலைக்கு அல்லது சமூகத்தை முனை கூட்டு கொள்ளு செல்லாமல்தக்க வைத்துக் கொள்ளும். ஆகையினால் இந்த அமைப்பு சமூகம் பற்றி சரியான பாரிவெய்யும் -அதற்கெற்ற நடைமுறை வேலைத் தடிட்டதையும் ஏற்படுத்திக் கொள்ள வேண்டும் என்றும் கருத்துத் தொகிண்டார்.

இதைப் பின்னர், முறபோக்கு எழுத்தாளர் அக்கிலியர் அவர்கள் பேசுகையில் தீரு.க வெச்செலவளின் மெறிகுறிப்பிட்ட. கருத்துக்களில் இருந்து முன்னிடாத வகையில் தீரு.காராணப்பின் இயகிக் கருத்து மிகவும் பிறபோக்கானது என்றுபிப்பிட்ட. அவர்,

"தத்துவம் அறிமுகமாக நடைமுறை வரட்டிழுத்தனமானது.

நடைமுறை அறிமுகமாக மலட்டுத் தனமானது."

எனசீ கூட்டிக்

காட்டி ,ஐ.த.எ.ஒன்றியத்தின் செயற்பாடுகள் குறித்து தனது கருத்தை தாம் ஏற்கனவே விளக்கி இருந்ததாகவும், ஒன்றியத்தினர் அதற்கு வெளிசாம்க்கவில் ஒல்லை கருத்துத் தொகிண்டார். ஒன்றியத்தினால் கருத்துக்களும், அவர்களின் கருத்தை நிராகாரிக்கும் எழுத்தாளர் திரு அக்லியர், தீரு.க வெச்செலவள் ஆகியோரின் கருத்துக்களையும் எடுத்தப் பாரிக்கும் போது ஐ.த.எ.ஒன்றியம்,

இங்குள் முழு எழுத்தாளர்களையும் உள்ளடக்கவில் லே என்பதையும், இன்றைய சமூகதாயத்திற்கு பயன்படக் கூடிய வகையில், பணியாற்ற வேண்டும் என்பதில் அக்கறையில் லே என்பதும் தெளிவாகின்றது. ராபரான் சமூகப் பாரிவையில்லாத எழுத்துக்களிடையிரோகியிமான் முற்போகிக்கான எழுத்துக்களை மகுடமாக்கி நிலையித்துவதில் வெற்றி பெற்று வருகின்றன. இத் தனித்துவமான எழுத்துக்களை வியாபிப்பதற்கு முற்போகிக்கான அதுமிகுஷமாக்கும் இங்கு இல்லாதது வருந்தத்தக்கது. இந்திலைமயினால் இன்றைய ஒன்றியத்தையும் அதன் உள்ளடக்கக்கதையும் பாரிக்கும் போது ஒன்றியத்தை புனர்த்தாமல் செய்வது பயன்னாதாக இருக்கும்.

— X — X —

43 ம் பங்கத் தொடர்ச்சி.



வர்கள் தாங்கள் கொல்லப்படுவதற்கு அலுமதிக்கின்ற போது தற்கொலை செய்து கொள்கிறபோது - நாம் கடினமானதுதான் - எனிர் நிச்சல்தான்.

அன்றையில், காளபூரில், தங்கள் தந்தை வரதட்கணைக்குக் காச சேர்க்க முடியாத நிலையில் மூன்று சோதரிகள் தூக்குப் போட்டுத் தற்கொலை செய்து கொண்டனர். ஜம்பது வருடங்களுக்கு முன்னால் சிறேக

வதா என்ற இளம் பெண் தனக்கு வரதட்கணை சேர்ப்பதற்காக ஏழைத் தந்தை படுகிற துயரத்தைப் பொறுக்க மாட்டால் தற்கொலை செய்து கொண்டாள். அந்தக் காலத்தில் வரதட்கணைக்கெழிராக ஒரு பெரிய கலகமே நடந்தது — பிகப் பெரிய பிரசீராம் எடுக்கப்பட்டது. ஆனால் சினேவதாவின் 'ஆவி', இன்று கூட நாடு முழுக்க வீராப்புடன் நடைப்போட்டுக் கொண்டு தான் இருக்கிறது.

நான்: புதியதாஸ்தாநம் . 40

மந்திரத்தில் விழும் மாங்காயல்ல மகளிர் விடுதலை!

இலவிவாரு புதிய உயிர்காக்கும் மருந்து செத்துச் ச.வமாகும் போது பழும் பேஷன் கடந்த காலத்திலிருந்து கிளம்பி மறுபட்டுயிரி ரோடு திரும்பி வருகின்றன. பெண்களின் முன்னேற்றத்துக்கு ஜ.நாளில் ஒரு பத்தாண்டு ஒதுக்கிளீர்கள், அந்தப் புத்தானது ஆண்டு முடிவடையைப் போகிறது; தொடக்கத்தில் அவர்கள் எவ்வளவோ அற் புதங்களை வாக்குறுதியாகக் கொடுத்தார்கள். அவை ஒன்று கூட நிறைவேற வில்லை. சர்வதேச சர்க்க வளர்ச்சிக் கழகம் (எஸ்.ஐ.டி) சமீபத்தில் டெல்லியில் கூடி விவாதித்த போது இது பளிக்கென்று புரிந்தது.

ஏதோ ஒரு வகையில் ஒத்த கருத்துக்கு வர இத்தகைய கூட்டங்களினால் பெருந்த பலன் ஏதும் இல்லை. முரண்பட்ட கருத்து எடைய பல கல்வியாளர்களும், அரசு அதிகாரிகளும், சமூக ஷாபியர்களும் ஏதோ ஒரு விதத்தில் ஒத்த கருத்துக்கு ஏற்று விடுவது என்று முடிவு செய்து கொண்டு தான் 'விவாதந்தை'யே தொடர்க்குறிநார்கள். இவற்றைப் பார்க்கும் போது சமூக வளர்ச்சிக்கும், பெண்கள் முன்னேற்றத்துக்கும் உள்ள உறவைப் பற்றி உடனடியாக ஒரு புதிய கண்ணோட்டத்தைச் சிந்திக்க வேண்டியதன் அவசியம் புலனாகிறது.

நல்வ கல்வி, பொருளாதாரத்துறையின் எவ்வாப் புதிய பிரிவுகளிலும் ஈடுபடுவது ஆகிய இரண்டும் பெண்களுக்கு உதவும் என்று கருதிக் கொள்கிறார்கள் ஆய் வாளர்கள். அதாவது, இவையே பார்ம்பரிய நிலவுடையை மற்றும் முதலாளித்துவக் கவாக்ஸரக் கருணாவிலிருந்து அவர்களை விடுதலை செய்து விடும் என்றார்கள்.

விந்தையான அம்சம் என்னவென்றால், இந்திய ஆவை மற்றும் கேளவேத் துறைகள்

வளரும் விதத்தைப் பார்க்கும் போது பெண் தொழிலாளர்கள் வெளியே தள்ளப்படுகிறார்களே தவிர புதிய வேலை வாய்ப்புக்கள் கிடைப்பது இல்லை. 1961ல் நகர்ப்புறம் பெண்களுக்கான வேலை வாய்ப்பு 11.2 சதவீதம், அதுவே 1981-ல் 7.6 சதவீதமாகக் குறைந்திருக்கிறது. காரணம் ஆவை உற்பத்தித் துறையில் பொருளாதார வணர்ச்சி கோரப்படுகிறது; அதற்காக உழைப்பை மிகச் சப்படுத்தும் தொழில் நுட்பத்துக்கு மாறி விட்டது; அதனால் வேலை வாய்ப்பும் கணிசமாக குறைந்து விட்டது. தொழில் நுட்பம் வாரா வளர, ஆனாக்கும், பெண்ணுக்கும் உள்ள ஏற்றத்தாழ்வுகள் இன்னும் அதிகமாகி விட்டன. அதாவது பார்ம்பரியமான பருத்தி, கம்பள் தொழில்களங்களிலும், அச்சுக் கூட தொழிலிலும் பெண் உழைப்பு நீக்கப்பட்டு வருகிறது. அதிக குளி தா வேண்டி யிருந்தாலும் முதலாளிகள் ஆண்களைபே வேலைக்கு எடுக்கிறார்கள். ஏனென்றால் பெண்களுக்கு பேறுகாலச் சூழக்கள் மற்றும் சட்டப்புவமான சூழகங்கள் கொடுக்க வேண்டியுள்ளது. அதிகச் செலவைக் குறைக்க, ஆண்களைபே அமர்த்த முடிவெடுக்கிறார்கள்.

இவர்களது வளர்ச்சித் திட்டங்கள் கிராமப்புறங்களில் பெண்களுக்கு இருக்கின்ற வேலை வாய்ப்புகளையும் பறித்து வெளியே தூர்த்துகிறது. அவைகளுக்கு ஒன்று கட்டுவதாக, கரங்கம் ஒன்று தேடினாலும் வதாக வைத்துக் கொள்வோம். ஆயிரக்கணக்கான உழைப்பாளிகளை அது வெளியே தூர்த்துகிறது. அந்த உள்ளார் மக்களுக்குத் தகுந்த நட்ட ஈடும் தரப்படுவதில்லை. நகர்ப்புறத்துக்குச் சென்று கணவ போடு வேலை தேடினாலும் சரி, அல்லது கிராமத்திலேயே விடப்பட்டாலும் சரி பெண்களே அதிகம் கஷ்டப்படுகிறார்கள்.

வேலைக் கமை கூடுகிறது, பனைம் சம்பாதிக் கும் வாய்ப்புக்கள் குறைந்து போகின்றன.

படித்த பெண்கள் தாங்களாகவே நாச்கள் உரிமைகளுக்குப் போராடுகிறார்கள் என்று கனமாக முடிவுக்கு வருகிறார்கள். நமது நாட்டில் ஏற்பட்டுள்ள சில மாற்றங்கள், அந்த முடிவைப் பொய்யாக்குகின்றன. காலங்குத்தப்பட்டுக் கொல்லப்படுவர்கள் வில், அநேகமான பெண்கள் படித்தவர்கள்; அதிலும் வேலைவாய்ப்பும் உள்ளவர்கள். நாச்களுக்கு என்ன நடக்கும் என்று தெரிந்து ரூந்தும் அந்த துயரமான முடிவை ஞாக் கியே அலைக்குகிக்கப் படுகிறார்கள்.

கல்வியும், நல்வாழ்வத் திப்பானதும்,

வேலை வாய்ப்புகளும் யட்டியே

பெண்களுக்கு இவைக்கப்படும்

அறிவைக் கண்ணுடு

இல்லை என்றார்

சம்ந்தா பாளர்ஜி.

ராஜங்குதான் சதிக்கு இரையாள குப்கள் வாரை எடுத்துக் கொள்ளுகின்கள்— அவள்கள் கான்வென்ட் பள்ளியில் படித்தவள். ஒன்றாற்ற தெளிவாக நாம் புரிந்துக் கொள்ள வேண்டும், பெண்களின் சுய உரிமையும் தல்லியும் ஒன்றால்ல. ஒரு பெண்ணுக்கு உயர்கல்வி இல்லை என்றாலும், சுயரிமை முக்கியமான விஷயமாகும். அது அவளது வாழ்வைத் தீர்மானிக்கக் கூடிய முடிவை கேட்க உதவி செய்யும்.

அவ்வாறு கொல்வதால் கல்வி வேண்டா மேன்றோ, வேலை வேண்டாமென்றோ சொல்வதாக எடுத்துக் கொள்ளக் கூடாது. கேள்வி இதுதான்: எந்த மாதிரியான வேலை? எந்த வகையான கல்வி? இதை விட முக்கியமானது, எந்த வகையான சமுதாயக் குழுவில் இவற்றைக் கொடுக்க வேண்டும்? ஒரு பெண் உரிமைகளை வெற்றிக் கொள்வது பற்றி பள்ளியிலோ, கல்லூரி யிலோ கற்றுக்கொள்கிறார்கள். அவனுக்கு அனுமதிடும் போதாது; அதற்கேற்ற சுழநாயகச் குழுவிலை அவனுக்குத் தேவை. வேலை செய்யும் இடத்தில் குறைந்த அளவு முடிவை கூடுக்கும் வாய்ப்புக்கள் அளவிந்திருந்தாலும் போதும்; அதை விட்டுக்கும் அவள் பயன்ப

உத்த முடியும். ஆளால் வீட்டைவிட்டுச் சுதந்திரமாக வெரியே போவதற்கு கூருக்கும் நிலைமை இடம் நா வேண்டும். அந்கே அவள் தடுத்து நிறுத்தப்படக் கூடாது; குழக்கிடப்படக் கூடாது.

இந்தியாவில் தற்போதுள்ள குழலியும் பாராகுமான ஜனநாயகமும் ஆன ஆதிகச் சௌவாதிகாரமும் கைகோர்த்து உலாவிசின்றன. தப்பெண்ணாவ்களும், மூடுநம்பிக்கைகளும் மக்டான் தேசியக் கலைச் சாரம், ஜனநாயகம் என்ற நிலைகளால் மூடி மறைக்கப்படுகின்றன. பெண்கள், குழந்தைகள் நல மத்திய அளவிக்கூடி நிருதி மார்க் கிரட் ஆவ்வாறு பக்டாகப் பேசுகிறார்; கொள்கை நடைமுறை இரண்டுக்கும் உள்ள இடாவெளியை இந்திய அரசு இவைகளுக்கு விட்டது என்று பேசினார். ஆளால் அரசில் உள்ள அவரது கூட நாள்போக்கநாள் பெண்கள் எது உரிமைகளுக்கு எதிராக இருக்கிறார்கள். அடக்குமுறையைக் கண்டிந்து பெண்கள் வீதிகளுக்கு வந்து எதிர்த்தபோது மத்திய அளவிக்கூடி பூட்டாசிஸ் பெண்கள் அரசிப்பல் கிளர்ச்சிகளின் போது விட்டுக்கூள்ளே இருந்துவிடவேண்டும் என்று அறிவுரை வழங்கினார். அப்பழிப்பு, வரத்தசௌக் கொலைகள் போன்றவற்றைக்கு முதல் தகவல் பதிவையே செய்ய மறுக்கிறார்கள் அவரது போலீஸ் அதிகாரிகள்; ஆவ்வாறின் ஆளுக்க கட்சி ராஜங்குதானில் ஆட்சி செய்கிறது - அங்கே பேர்வீஸ் ஊழல் சாட்சிகளாக நிற்க, ஒரு பெண்ணை ‘சதி’யிலே தள்ளிக் கொலை செய்து விட்டு சமயவெறிக் கூத்தாடியிருக்கிறார்கள் வெறியர்கள்.

பெண்களுக்கு எதிராகப் பெருத்த அநீதி இழைக்கப்படும் கூருக்கும் குழிலையையில் நாம் வாழுகிறோம். ஒட்டு அரசியல்வாதிகள், அதிகாரவர்கள் இவற்றின் நிலப்பிரபுத்துவ நம்பிக்கைகள் எலும் சாலை உறிஞ்சிக்குடித் துத்தான் கூருக்கும் வாழ்ந்து வருகிறது.

இப்படிப்பட்ட நிலைமையில், பெண்களுக்கு மேலும் நல்வாழ்வத் திட்டங்கள் கோருவது மேலும் வேலை வாய்ப்புக்கள், மேலும் கல்வி வாய்ப்புகள் கோருவது போன்ற மக்கிப்போகள் மூக்கங்களைக் கிளிபிள்ளை போவ ஓப்பித்தல் பயன் தராது; மாறாகப் பெண்கள் இயக்கத்தையே

குருட்டுச் சந்துக்குள் இழுத்துக் கொண்டு போய் விடும். அல்லது, சமீபகாலத்தில் பெண் உரிமைக்காரர்கள் கருதி வருவது போல பெண்களின் பிரச்சினைகளுக்கு மூலக்காரர்னாமே ஆண் ஆதிகச் சமுதாயம் என்று பார்க்கின்ற பார்வை பிழைஞ்சு; அந்த சமூக - பொருளாதார நிலைகளில் முற்று பிடிங்கித் தனியாகப் பார்ப்பதும் பிழையானது. வேலைக்குப் போவது மட்டுமே ஒரு பெண்ணை சுதந்திர உணர்வு கொண்டவாக மாற்றி விடுவதில்லை.

டெல்லியில் உள்ள ஒரு சில பெண்கள் நல்ச் சம்கங்கள் டெல்லி போலீஸ் கமிஷனாக இருந்த கிரன் பேடியை எடுத்துக்காட்டாகச் சொல்கின்றன. ஒரு பெண் கட்டளமான ஒரு வேலையை எடுத்துக் கொண்டால் திறமை பிக்கவளாக வளர் முடியும் என்றார்கள். அவர் உண்மையில் திறமையான வர்கள் - போலீஸ் வள்ளுவதைகள் அவரது சக ஆண் அதிகாரிகளை எல்லாம் தூக்கிச் சாப்பிட்டுவிடக் கூடியவர். முரட்டு ஆண் போலீஸ் போல வளருவதையே அவர் பெண் கலாச்சாரமாக உண்டாக்கியிருக்கி றார். ஒரு குறிப்பிட அரசியல் அமைப்பில் ஒருவர் சில வேலைப் பொறுப்புக்களை எடுத்துக் கொண்டும்; (வேலை கொண்டும் ஒரு பெண்ணாகக் கூட இருக்கலாம்) ஆணால் அப்பெண் ஆரோக்கியமாக வளர ஆது மட்டுமே சாதகமான குழநிலையாகி விடாது.

மேலே தொடக்கத்தில் குறிப்பிட்டேன் அந்த மாநாட்டில் சில பெண் தொழில் வெள்ளுவர்கள் பெண்களுக்கென்று முதல் மூலதனம், பயிற்சித் திட்டங்களும் இருக்கவேண்டும். அப்போது தான் தொழில் தொடக்க முடியும் என்று வாதாளர்கள். பெண்கள் என்றால் குறைத்து மதிப்பிடுகிறார்கள்; அவ்வாறு இருக்கக் கூடாதுதான், அதற்கு உத்தரவாதம் கொடுக்க வேண்டியதுதான், மறுக்கவில்லை. ஆணால் எனக்கு எழும் கேள்வி ஒன்றுதான்: பெண் முதலாளிகள் ஆண்களைப் போலவே தங்கள் கீழே வேலை பார்க்கும் ஊழியர்களைச் சுரண்டமாட்டார்கள் என்பதற்கு என்ன ஆதாரம்? ஆடம்பரமான குழியிருப்புப் பகுதிகளில் கார் வெட்டுகளில் தயபற்கடை நடத்திய சில பெண்கள் ஆடகள் ஏற்றுமதித்துறையில் ஏராளமாகச் சம்பாதித்தார்கள்;

ஆணால் அவர்கள் தங்களது ஊழியர்களுக்கு மிகக் குறைந்த சம்பளமே கொடுத்தார்கள். அந்த ஊழியர்களில் அதிகப்பட்சம் பெண்களே.

அதே போல, கிராமப்புறங்களில் குடும்பத் தீவில் உள்ள பெண் உறுப்பினர்களுக்கு அவரது பெயரிலேயே நிலத்தைப் பதிவு செய்வ தற்காக பெண்ணுரிமை இயக்கங்கள் இயக்கம் எடுத்தன. நாங்களும் அதை ஆதாரத்தோம்; மறுபடி ஓரே ஒரு சந்தேகம் — அவர்களை ஒத்த ஆண்முதலாளிகள் நடத்துகிறார்களும் கூலிகளைச் சுரண்டி என்ன செய்வது? கொத்தடியை முறையில் பின்பற்றினால் என்ன செய்வது?

இவை சங்கமான கேள்விதான். பெண்களுக்கு குறுகிய அளவிலான டடன டிப் பொருளாதார நலன் மட்டும் கிடைத்தால் போதாது; சமூகத்தில் சம அந்தஸ்து கிடைத்தால் மட்டும் போதாது; இவற்றைத் தாண்டிச் சுரண்டும் நற சமுதாயம் நடக்க முனைய வேண்டும் என்று இந்தியாவில் உள்ள பெண் உரிமை இயக்கத்தினரும், செயல் வீரர்களும் விரும்புவார்களானால் அவர்கள் என் கேள்விகளைச் சந்தித்தே நீர் வேண்டும். காரணம் அப்படிப்பட்ட சமுதாயத்தில் தான் சமூக பாரம்பரியப் பலவற்றுக்களிலிருந்தும், பொருளாதார நிர்ப்பற்றுக்களிலிருந்தும், பெண்கள் விடுதலை அடைய முடியும்; இது தவிர ஆளும் வர்க்கங்களின் சித்தாந்தத்தை இயற்கையான உலக நியதி என்று புரிந்து வைத்திருக்கிறார்கள் அல்லவா பெண்கள்; அதிலிருந்தும் விடுதலை அடைய முடியும்.

அத்தகைய முயற்சி — ஆனால், பெண் ஆமாக அடக்கு முறையை எதிர்த்துப் பழங்குடிகள் நடத்தும் போராட்டங்களுடன், நிலமற்ற கூலி விவசாயிகளின் நியாயமான குறைந்த கூலிக்கான போராட்டங்களுடன், சமூக பொருளாதார தாராதரம் பார்க்கும் கொடுமைகளை எதிர்க்கும் தலித்துக்களின் போராட்டங்களுடன் - இணைக்கப்பட வேண்டும். இவற்றில் ஆண்களையும் இணைக்க வேண்டும்.

பழும் காலத்திய பேப்கள் ரூப்கள்வார் உருவந்தில் மறுபடி தோன்றும் போது, வரத்தடணைக் கொடுமைக்குப் பலியானா

தாயும் வாழ்வும்

- தாஞ்.

காநாரணமாக பெண்களின் வாழ்வு பறுவகாலம் போன்றது. காவலி கள் மாயுலது போல பெண்-குழந்தை, குமாரி, மகளிலி, தாய் என்ற பறுவங்களை அடைகின்றார். இப்படி மாழும் பறுவங்களில் பெண் முழுமையடைவது தாமிழமயில் தான். தாயெனும் நிலை மிகவும் முக்கியத்துவமுடையது. ஏனெனில், தாயினம் உணரிவு என்பது மனிதனுடைய அனுநதப் பண்புகளிலிருந்து உண்ணத்திலே. மனித சமூகத்தின் இயக்கமே இந்த தாயினம் உணரிவிலிருந்து தான் பிறக்கிறது. மனிதத்துவம்-பண்பு என்பது தாயினம் உணரிச்சியில் அறநுகிக்களிலிருந்தே உருவாகின்றது.

ஒரு பெண் கருவுற்றதும் ஏற்படும் மகிழ்ச்சி தான். எத்தனை? கருவுற்ற பெண் என்ன செய்ய வேண்டும்? தன் குழந்தையைப் பற்றிய நல் என்னாகிள் வர வேண்டும். நல்ல கருத்துக்களைக் கொண்ட புத்தகங்களை வாசிக்க வேண்டும். சுத்தான் உணவுகளை உண்பதான் தான் ஒரு தாயாகப் போகின்றேன் என்ற உணரிவும் வர வேண்டும். குழந்தையின் மனவளர்ச்சி நலம் பெறுவதற்கு இவையே அவசியம்:

இன்று ஜரோபீபிய நாடுகளில் வசீக்கும் 90%வீதமான தாயிமார்கள் தம் குழந்தைக்கு தாமிப்பாலாட்டுவதை விரும்புவதில்லை. காரணமிகள் பலவாக இருக்கலாம். ஆனால் ஒரு தாய் தன் குழந்தைக்கு பாலாட்டுவது ஆசிருதி குல வாழ்விலிருந்து மிகுஞ் சங்கள் வரை தொண்டுதாட்டு வந்த ஒன்றாகும். இப்பக்காலத் தனிச் நாகரீகம் என்ற போரினவயில், சில பெண்கள் பாலாட்டுவதை அநாகாந்தமாகத் தொண்டனர். ஜரோபீபிய நாடுகளிலும் வைத்தியர் முதற் கொண்டு தாமிப்பாலாட்டுவதை அக்கறை செலுத்துவதில்லை. ஆனால் விண்ணான பிதியாகக் கண்டறிந்த உண்மை நிலை என்ன? ஒரு பீரி ஊக்கு தாமிப்பாலில் சிடைக்கக்கூடிய நண்மைகள் ஏராளம். இவற்றை இளம் தாயிமார்கள் உணர வேண்டும்.

தாய்ப் பால் குடிக்கும் பீளக்கு நோய் எதிர்ப்புச் சக்தி அதிகம். பீளயின் மன, உடல்வளர்ச்சி ஆரோக்கியமானதாக தன் இரத்தத்தையே பாலாகக் கொடுக்கும் போது அப்பீளக்கு ஏற்படும் தாய்நிடு எவ்வளவு என்பதையல்லாம் "THE EXPERIENCE OF BREAST FEEDING" என்ற ஒரு ஆங்கிலப் புத்தகத்தில் மிக விரிவாக விளக்கம் கொடுத்துள்ளார்கள்.

ஒரு தாய்க்கு-தன் பீளக்கு கொடுப்பதற்கு பால் இல்லையாயின் அது இயலாமையே. இருந்தும் கொடுக்க முடித்தால் அது கொடுமையே. வருந்காலத்தாமிமாரிகள் கட்டாயமாக கவனிக்க வேண்டியது பற்றி நினைக்கும் போது வளர்முக நாடாள இந்தியாவில் பெரிணினம் பெருகாமல் இருக்க எடுத்துக் கொள்ளும் நடவடிக்கைகளை ஆராய்ந்து ஒரு இந்தியப் பத்திரிகையில் வெளியான செய்தியொன்றி லீ என் முனைத வருத்திய ஒரு சிலவற்றையும் உங்கள் சிந்தனைக்கு தருவின்றேன்.

மருத்துவ வளர்ச்சியின் முன்னேற்றத்தின் காரணமாக மனித குலத்திற்கு கிடைத்திருக்கும் ஒரு முக்கியமான பாரிசோதனை 'அமீவியோசனங்கள்'.

(AMINOCENTESIS TEST) சோதனை. இந்தச் சோதனை மூலம், கருவற்றுக்கூட்டுப் போகும் துழங்கங்கள் மாதத்திற்கெல்லாம் கருப்பெயினிருந்து ஜீ மூலம் திரவத்தை எடுத்து ஏதாவது கோளாய இருக்க வாய்ப்பிருக்கின்றதா என்பதைக் கண்டு பிடிக்கலாம். அந்த குறையை நிவரித்தி செய்ய முடியுமானால் அதற்கான சிகிச்சை அளிக்கவும், அங்கு பிறவிக் குறையுடன் பிறக்க இருக்கும் அக் கருவை அழிக்க விடவதற்காகவும் கண்டு பிழித்தப்பட்டிருக்கும் இப் பசோதனையை நம் நாட்டில் பிறக்குவது போகும் குழந்தை ஆன். பென்னு என்பதைத் தெரிந்து விசுநிவதற்காக உபயோகிக்கின்றார்கள். பிறக்கப் போவது பென் குழந்தை என்று தெரிந்தால் உடனே அக் கருவை அழிக்க விடுவி ஸ்ரூரிகள். எப்படியாவது பென்கருவை வளர விடக் கூடாது என்பதை குறியாக இருக்கும் நாம் மகிகள் இப் பரிசோதனைக்கும், கருத்தினதவற்றிகும் தீயிரம் இரண்டாயிரம் என்று பணம் செலவழிக்கத் தயார் இருக்கின்றனர். மத்திய அரசோ இந்த அக்கிர மத்தை தடுக்கும் சட்டம் ஒன்றைக் கொண்டு வருவதைப் பற்றி முடிவில்லாமல் யோசித்த வண்ணம் இருக்கின்றது.

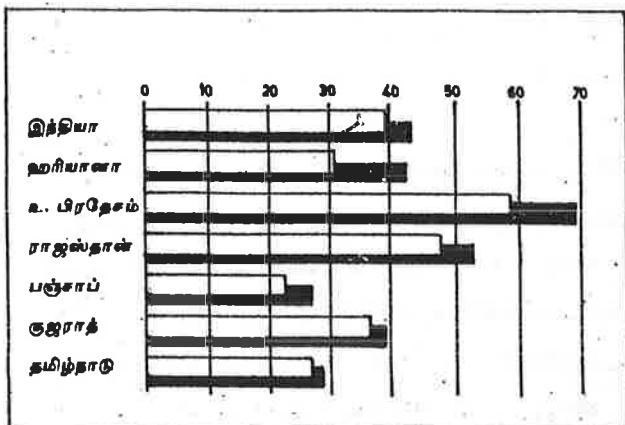
பெண் கருச் சிலது வ விடவுறி கொடுமையொன்று உண்டென்றால் அது
பெண் சிகக் கொலைகள். தமிழ் நாட்டில் ஒரு சூறிப்பிட்ட வகுப்பைச் சார்ந்த
வரிகள்பெண் சிகக்கள் வதும் செய்து விபுவதாக பத்திரிகைகளில் செய்தி வெளி
யானால் ராஜஸ்தான் மாநிலத்தில் இப்படிப்பட்ட கலியுக கமசன்கள் நிறைய
இருக்கின்றனர்கள். பெண் சிக்கதாலே நடக்காத சூழ்மபங்களில் கூட பெண்
குழந்தைகள் வேண்டாத விருந்தாளிகளாகத் தான் என்றுகிண்ணர்கள் என்ற கச
ப்பான் உண்மையை நாம் ஏற்றுக் கொள்ளத் தான் வேண்டும்.

ஆனால், பெண் குழந்தைகளின் இறப்பு விகிதத்தில் பெண் குழந்தைகளின் இறப்பு
விகிதம் மட்டும் அதிகமாக இருப்பதற்கு என்ன காரணம்?

பிரந்த குழந்தைக்கு தாயிப்பாலே டுக்கிய உணவாக இருக்கின்றது.
நீண்ட நாட்களுக்கு தாயிப்பால் புகட்டுவதனால் குழந்தைக்கு நோய் நொடி வரா
மலீ தடுக்கவாரம். அந்தளவில் நோய் எதிர்ப்புச் சக்தி தாயிப் பாலில் இருக்கின்றது.
தாய்மார்கள் பெண் குழந்தைகளுக்கு மிகக் அமைந்த நாட்களுக்கே தாயிப்பால்
கொடுக்கின்றார்கள். குழந்தைக்கு தாயிப்பால் புகட்டும் வரை அடுத்த
குழந்தை பிறகிக் காயிப்பில் லை என்பதால் ஆண்குழந்தையை உடனே பெற்றுக்
கொள்ள வேண்டும் என்ற ஆசையில் பெண் குழந்தைக்கு தாயிப்பால் கொடுப்ப
பந்த இரண்டு மூன்று மாதங்களிலிலேயே நிறுத்துகின்றார்கள். அதோடு புட்டிப்பால்
புகட்டுவதற்கு வேண்டிய சுகாதார முறைகளையும் (பாட்டிலே கொதிக்
கூடுவத்தல் போன்றவை) சாலிரபி பின் பற்றவதிலே, என்பதால் குழந்தைக்
குக்கு நோய் வர அதீக வாயிப்பு உண்டாகிறது. இதனால் பெண் குழந்தைகளின்
இறப்புக்கு காரணமாகிறது. அத்துடன் தந்தை வழிச் சருக அமைப்பின் ஆருத்திக்கத
தினை தொடர்ச்சி குறையாமல் காப்பாற்றப் பட்டு வருகின்றது. வீட்டில்லான் ஆண்
கள் சாபிப்பிட்ட பிறகு மிகசியதை பெண்கள் சாபிப்பிட்டாற் போகும் என்ற வழி
க்கம் இனிஷம் நம் அநேக சூழ்மபங்களில் இருக்கின்றது. பஞ்சாபி மாநிலத்திலே
யே பொருளாதார ரீதியாக மிகவும் முனினேற்றமடைந்துள்ள வாதியான மாவ
ட்டத்தில் நடந்த ஒய்வுப் படி அநேக தாய்மார்கள்தங்களுக்கு ஒரு பெண் குழந்தை
கூட இல்லாவிட்டாலும் வரவாயில் லை ஆனால் கண்டிப்பாக இது ஒன்றுமில்லை

இரண்டு ஆணிபளி மூகஙாவது யேண்டும் என்ற தங்கள் ஒசையை வெளியிட்டுள்ளார்கள் இவற்றுக் கெல்லாம் என்ன காரணம்? ஆன் குழந்தை பிறந்தால் அது வளர்ந்து உள்ளனக்கும் வயதான் காலத்திலீ தங்களை வைத்துக் காப்பாற்றுவான் என்ற பெற்றோர் என்றுகிணற்றார். ஆனால் பெண் குழந்தைகள் என்றால் அவர்களை வளர்ந்து படிக்க வைப்பதோடு சியநிழுக்கினி கடமை முடிந்து போனதில் ஒல் வேலை யிலிருக்கும் பெண்களுக்கு கூட வரதட்சி கொடுத்து திரும்பும் செய்து வைக்க வேண்டியிருக்கின்றது. அத்துடன் அவர்கள் சம்பாத்தியமும் புதுந்த வீட்டிற்கே சென்று விழுகின்றது. அத்துடன் தான் பெற்ற தாய்மார்களே கூட பெண்களுக்கும் தான் ஒரு பாரமாகக் கருதும் அவலம் நீடிக்கின்றது. ஆக பெண்களிச் சருகாத்தினி சம்பாத்திகாளிகளாகக் கருதிச் செயற்படும் நிலை வராத வரை இது போன்ற பெண் சிருக்க கொட்டகூடின சட்டத்தால் மட்டும் தடுத்து விட முடியாது. இது சாகுக் பொருளாதார மாற்றத்திட்டின் தொடர்புடையது.

இந்தட்டன் வெளிவந்த ஆண் பெண் குழந்தைகளின் இறப்பு எண்ணித்தையை காட்டும் முறையில் வந்த வரைபடத்தையும் உங்கள் பாரிவைக்குத் தருகின்றேன்!'



இங்கே கொடுக்கப்பட்டுள்ள வரைபடத்தில் உள்ள எண்கள் (ஆயிரம் குழந்தைகளில்) ஆண் பொன்றுக்கு நான்கு வயதுக்குள் இறந்து போகும் குழந்தைகளின் எண்ணிச் சையாகும். கறுப்பு பெண் குழந்தைகளின் இறப்பு எண்ணிக்கையையும் காட்டுகிறது.

இந்தாபாஷ்டி திதி பங்கம் .

கணிம்து கணினேட்டும்...

நல்ல கருதிதுக்களைச் சுமந்து வரும் கனியே

என் நீ வரத்தாமதம் செயி கிணரும்

உன்னுல் புத்தணரவு பெறும் பெண்களின் எண்ணிக்கை

கூடி வருவதை நீ அறியாயோ?

இனியும் தாமதிக்காது முறித்த காவலிகளில் எழு கைகளில் வந்து தவழ்ந்து,

சிந்தனையைத் தூண்ட உண்ணே அழைக்கின்றோம்" வாறுகூ ,வளர்கு:

— சிறு. தனபாவன்.

கணினின் ஒளி 11ல் வெளியான "சத்தியா" எழுதிய "தொ லெவிஸில் லை" என்ற கல்லிதழை வாசித்த எனக்கு மிகவும் திருப்தியாக இருந்தது. அதிலும் "ஜீவ அறு தசமிபும் எம் ஆத்மாக்குக்கு?" என்ற அதில் கேள்வி அடையாளம் இப்பிருப்பது மிகவும் வரவேற்கத்தக்கது. எனவிருல் பெண்ணின் ஒரு ஜீவ அறு தசமிபும் ஆத்மாவாக இனியும் உனரபிப்பவில் லை. பெண்களை ஒரு கைப்பொறு மைகளாக வே என்றுகிணறுரிகள்" இந்திலை மாறும் காலம் விழரவில் வர கணினின் ஆதாரவு தொடரமட்டும்.

"தோழிக்கு ஒரு மடல்" ஒரு கணவயான கருத்தாளம் மிக ஆம்சம்: அதை தொடரும் "ஜீயா" விற்கு என் பாராட்டுக்கள். சென்ற இதற்கில் வெளி வந்த மடவில் பெண்ணிடுமத்தன்றை வென்றெழுப்பதற்குரிய ஒரு சில அரிய ஆலோசனைகளைத் தந்துள்ளீர்கள்". இருப்பினும் உங்கள் ஆலோசனைகளை ஒவ்வொன்றுக் கூற விரித்து தணித்தனியாக விபரித்து ஒவ்வொரு மடலாக எழுதி வரு. இனியும் வரவேற்கத்தக்கது: எனவிருல் முற்போக்கு சிந்தனை கொண்ட பெண்கள் தான் இலகுவில் அதை விளக்கிக் கொள்ளக் கூடியதாக உள்ளது. சாதாரண பெண்களும் உங்கள் மடலை வாசிக்கும் போது அவர்களுக்கு சிந்தனையில்

முறிபோகிறத்தனதை எழ வெக்க வேண்டும். சமூக அமைப்பில் புரையோடிக் கிடக்கும் கலாச்சாரம்-பண்பாடு என்ற போரிவையில் வரையறக்கப்பட்ட பிழ போகிறத்தனமைகளை, அறியாமை என்பவற்றை வெளிறெடுக்க ஆணையத் திறமை, சமூக மூஷியுமே அவசியம் என, எழுதப்பட்டிருக்கின்றது. இந்த வசனத்தில் செறி வான கருத்தாளத்தை எல்லேரும் உணர்க்கூற்றாக இருப்பதை விபரித்தால் நல்லது இப்படியான பல வசனங்களை ஒரு மடலில் கருத்தமாக முடிக்காது, அதன்துப் பெண்களின் சிந்தனையைத் தொடர்க்கூற்றாக இருப்பதை விபரித்து எழுதும்படி சகோதரி "ஜெயா"வை வாசகரீ கூட மிதறூலம் கேட்டுக் கொள்கின்றேன்.

தழுஷா - தன்.

மனித உறுப்பில் கண் எவ்வளவு முக்கியமானதென நாம் நினைக்கின்றே மோ, இதே போல் பெண்களின் வாழ்விலும்-அவர்களது சிந்தனைகளிலும், செயல்களிலும் ஒரு முறிபோகிறது தனம் முக்கியமானது. இதை சிலர் உணர்ந்தாலும் பலர் ஜனிதம் உணரவில் பெறுவது இல்லை. இந்திலைமாரு-அவர்களது உணராமை என்றும் இரு பொய் போகிக் கீத் கண் இதற்கு ஒரு சிறு விளைக்காக விளங்குகிறார்கள், என்பதை இக் கண் புத்தகத்தை வாசித்து அறிந்து கொண்டேன்.

மறுபதிப்புக்களால் கடுத்துக்கள் மீண்டும் மீண்டும் மக்கள் ணை அனுஷ்மை உங்கள் சுய தூக்கங்கள் ஏன் மூலம் முறிபோகிறது கருத்துக்கள் என்றிபார்க்கின்றேன்.

கணினிலை டனி தொடர வேண்டும்

பெண்ணினம் புதலு முறை காண வேண்டும்:

K. சாந்த.

உங்கள் 10வது இதற்கு காலம் கடந்து என்கையில் கிடைத்தாலும், அவசர அவசரமாக பக்கங்களைப் புரட்டினேன். ஏனெனில் மகளிரி வெளியீடாக வெளிநாட்டில் வெளியாகி எளைக்கச் சூடியது இப்பத்திரிகையே. அழகான கையெழுத்துப் பிரதிகள் நண்ணக் கிடைந்தது. அட்டைப்படம் குதல் அகஸ்தியாமுது

"பிரசாதம் 'வரை எம் மலையக்கிதை மறந்த பலருக்கு நூபக்கிப்புத்தியிருக்கும்'.

மேஜும், குதையில் மலையக எழுத பாட்டாளி வரகிக்க சமுகத்தில் வாழுக்க கை நிலை-எடுத்து நடையில் மலையக மகிக்கிடம் எம் தாமி மொழியைக் கண்டேன். பட்டங்கம் படா அமாக மலையகத்துக்குள் மாவட்டபுரத்தை ஓர் ஒப்பீடு. அங்கு மலையகம் வடக்குடன் இணைந்து என்பதை ஞாபகப் படுத்திய போதும்-மிகவும் கேவலமான அருளருக்கத்தக்க மனிச இயல்புகள் கொண்டு, சூறப்பாக யாழிப்பாண(வட பகுதி) பித்தம் பிழித்த வருப்பு வாதங்களை எம் தமிழ் சமுதாயத்திற்குள் வளர்த்த தமிழ் மனிகர்களை நினைவுபடுத்தியது. இம் மனிகர்களில் பெரும்பாளிமையோரை ஓரளவு நாகரீக உலத்து கொண்டு வந்த பெருமை எம் தமிழிற் கிடைத் தெரு நீதானங்களையே சாடும்". குதையின் கரு சிறிகாயியும் அமைப்பு வடிவம் நன்றாக இருந்தது. எமது பெண் சமுதாயத்தினை தட்டியெய்யுப்பும் கருத்துக்கை ஹா எதிர்பாரித்தேன்.

நான் எதிர்பார்த்ததை "ஜெயரீனு" தோழிகு எழுதிய கடிதத்தில் கண்டேன். கடிதத்தினை எங்கே கா பாரித்தது போன்ற உணர்வு. புரட்சிகரமான கருத்துக்கை ஹா திருப்பி திருப்பியீ பாரிக்கும் போது கூட ஒரு சந்தோசமிதான்". ஜெயரீனு குறிப்பிட்டது போல், ஆன் ஆதிகிகம்-பெண்ணினமத்தனம் போன்றவற்றில்-டெண்ணி எத்தை ஓர்படி இறக்கி வைத்திருக்கும் இல்லக்கில் நாகரீங்களாடந்த நாடுகளில் ஓரளவு சமவூரிமை கிடைப்பதை காணகீக்கியதாக இருக்கிறது. அதே நேரம் முதலாளித்துவ குந்பலஞ்சினால் பெண் விடைப் பொன்னாகனின் என்பதும் உண்மையே. அது ஒன்றும் விட மிகவும் கேவலமான நிலைமை எமது சொந்த மனினிலை. நான் இங்கு சூறப்பிடிவது, அங்கு ஹா விடைப்பொடுத்தனாக கருசும் ஈழத்தாய்மாரிக ஹாப்பற்றியே. ஜெயரீனு தோழிகு எழுதியது போன்றும், மற்றும் பெண்களை பெண்ணிலே: தாநிலைக்கு கொண்டு போகும் நிலைமைகள் எமது நாட்டில் வளர்வதையும் குறைக்க, இந்நாக்கீங்கநாடுகளில் வசிக்கும் ஒவ்வொரு வரும் ஈழத்தாய்மாரிக்குக்கு பெண்களுக்கு புரியும் விதத்தில் திருப்பித் தொடர்ந்து எழுதினால் ஓரளவாய்க் கூட எம்தமிழ் சமுதாயத்தில் விழிப்புணர்ச்சிச்சியை ஏற்படுத்தலாம்.

அக் கழத்தில் இனுமெராடு சீறு கருத்தையும் எழுதியிருக்கலாம், அபுக்க னைக்குள் பெண்களை என்ற வரை ரயறை இன்னமும் எம் நாட்டில் இருக்கின்றது. இதனை ஆசிகள் தான் உருவாக்கினார்களோ தொயிலில் பல ஏனென்று, இதனை பலன் தானே, வெளிநாடுகளில் மத்தமிழர்கள் பெரும்பான்மையாக ஒரே அபுக்க னை உத்தியோகம் செய்பவரிகளே, ஜெயரீவிலிருந்து சிரமான நற்கருத்துக்களை என் காதுகளில் ஒவிக்கின்றன.

வெளிநாடுகளில் ஆந்தாங்கே எம் தாமிமொழிப் பத்திரிகைகளை வெளி வரும் போத நாம் ஒவிவொருவரும் பெற்றமைப்பட வேண்டும். அத்துடன் பத்திரிகையின் வளர்ச்சிக்கு ஆக்கமும் கொடுக்க வேண்டும். நாம் யல பத்திரிகைகளை கூடாதீண்மாக திறமை மிகக் எழுத்தாளர்கள் சமுதாய சீர்திருத்த- மற்போகிக்கு கருத்துக்கு ணைக் கொண்டு வெளியிருத்தத்து கண்டோம். அதே, மிகக் குறுகிய காலத்தில் மறைந்து விடுகின்றது. காரணம் என்ன? மகிக்குக்கு சேவை பூரியும் பத்திரிகைகள் பக்கம் சாராயின்று காரணமே. எப்பக்கம் சாராந்தால் என்ன, நாமும் மகிக்கள் மத்தியில் வர வேண்டும் என்ற ஒண்மை தொன்றும் பட்சத்தில் இந்திலே ஏற்படுகின்றது.

எமக்குாய் கடல், இலக்கியம், கல்வி பொருளாதாரம் ஆப்படியாக பல நீளாந்தம் பறிபோகின்றுதென குரம்பிக்கப்பட்டு தொடர்கிளியு போராட்டத்தில் விருந்து பலவேறு காரணங்க னைத்தான் சொன்னாலும் தப்பியோடி வந்தவர்களே நாம் வெளிநாடுகளில் வாழுகின்ற நாம், மேற்குறிப்பிட்ட விதத்தில் எத் தன் வளர்க்கின்றோம், அல்லது எத் தன் காபிபாற்றுகின்றோம். பலரது கண்ணேட்டத்தில் பெருளாதாரம் வளர்கின்றதுபோல் செய்து கொள்ளும் அதுவும் இல்லே. மன்னைத் தேர்க்கின்ற எந்த மனைகளினாலும் பொருளாதாரம் என்பதும் நிறைவே செயியப்படுவது இல்லைவானதல்ல.

மேலும், கண் பத்திரிகை, வினாக்கள் அடி இருளில் இருந்து கொண்டு வெளச்சுமே இல்லாத உலகம் என்றும் மகிக்கள் சமுகத்தினை விடுக்க வைக்கும் தவிதத் கண் அல்லது கண்களாக வெளியிருந்து வேண்டும். காலத்தால் அழியாத நற்கருத்துக்கள் தாம் கருவெடுக்கும் வேண்டிலே- வெளிவேறு கோலத்துடன் வாழி மனித குழுப்பங்கள்- நாம் வரவேற்போம் அதுவுருவான இடம் தினந்து

தீவுதாமாக
ஷோங்க சோங்கன்

1985 லீ கைரோமில் இவ்யான் அங்கை
யொக்டீலி :

" உலக ஜனத் தொகையில் பாதிப்பால்தும்
இவைப் பழுவிலி 2/3 பால்தும்
மொத்த மேந்னாத்திலி (கூட) 1/10 பால்தும்
சொத்துமையிலி 1/100 பால்தும் -
பெண்ணால்தானால் " "

ஊசுகாங்களே !

உயினள் ஆகிசுவீங்களைப் பிரசாக்கிக் கூன் கூக்கிகள் மக்கிடிக்கியுடன் காத்திருக்கிறது.
மனத குல விருத்தியைச் சீத்திரங்கிதும் கட்டுறைகள் -
சிறுக்குத்தகள் , குரியைகள் , சீத்திரங்கள் , எமது
கூன் கூக்கிகள் , அமைப்பு பாதிப்பு விமர்சனங்கள் -
கள் எனவூயாய்க்கும் ரூமத்து அனுப்பால்கள் .

தொடர்புகடை :

THE EDITOR ,
C/o Mme - PACKIANATHAN ,
11-13 Rue des Filles du
Culvaire
75003 - PARIS .

